



REPUBLIKA E KOSOVËS
REPUBLIKA KOSOVA - REPUBLIC OF KOSOVA
KOMISIONI I PAVARUR I MEDIAVE
NEZAVISNA KOMISIJA ZA MEDIJE
INDEPENDENT MEDIA COMMISSION



NEZAVISNA KOMISIJA ZA MEDIJE

Godišnji izveštaj o radu za 2016. godinu

upućeno

Skupštini Republike Kosovo

Mart 2017

Sadržaj

IZVRŠNI REZIME.....	6
PRAVNI OKVIR	7
OPIS INSTITUCIJE.....	7
<i>Misija NKM-a je:</i>	<i>7</i>
INSTITUCIONALNO ORGANIZOVANJE.....	7
<i>Sastav i mandat članova NKM-a.....</i>	<i>7</i>
<i>Imenovanje članova NKM-a.....</i>	<i>8</i>
<i>Sastav NKM-a tokom 2016 godine</i>	<i>8</i>
AKTIVNOSTI NKM-a	9
<i>Odluke NKM-a u 2016. godini:</i>	<i>12</i>
RAD NA IZRADI I AMANDAMENTIRANJU PODZAKONSKIH AKATA	13
<i>Javne rasprave u vezi sa podzakonskim aktima NKM-a</i>	<i>13</i>
OBNAVLJANJE LICENCI ZA RADIO STANICE KOJIMA ISTIČE LICENCA TOKOM 2016. GODINE	14
LICENCIRANJE O PRENOSU PROGRAMA NA RADIJU, U TRI (3) OPŠTINE REPUBLIKE KOSOVA.....	14
SARADNJA SA AUTORITETOM AUDIOVIZUELNIH MEDIJA U REPUBLICI ALBANIJI	15
SARADNJA SA DOMAĆIM ORGANIZACIJAMA	15
<i>Saradnja sa Regulatornim Autoritetom za Elektronske i Poštanske Komunikacije (RAEPK).....</i>	<i>15</i>
<i>Saradnja sa Kancelarijom o autorskim pravima i srodnih prava u okviru Ministarstva kulture, omladine i sporta (MKOS).....</i>	<i>16</i>
SARADNJA SA MEĐUNARODNIM ORGANIZACIJAMA	16
<i>Saradnja sa Kancelarijom UNICEF-a na Kosovu</i>	<i>16</i>
SARADNJA SA FONDACIJOM "THOMPSON"	16
UČEŠĆE NKM-a NA KONFERENCIJI EPRA (EVROPSKA PLATFORMA REGULATORNIH AUTORITETA) 25-27. MAJ 2016, Barselona/ŠPANIJA	17

IZVEŠTAVANJE NKM-a NA SASTANKU DIJALOGA PROCESA O STABILIZACIJI I PRIDRUŽIVANJU	17
RAD IZVRŠNE KANCELARIJE	18
ODELJENJE ZA MONITORING I ANALIZU (OMA)	19
<i>Praćenje lokalnih izbora za gradonačelnika Opštine Glogovac</i>	<i>19</i>
<i>Usklađenost sa Opštim Uslovima i Terminima Licence NKM-a – Treći Deo Licence .</i>	<i>19</i>
<i>Nalazi monitoringa</i>	<i>20</i>
<i>Usklađenost sa Uredbom NKM-a 2013/02 o Autorskom Pravu.....</i>	<i>20</i>
<i>Usklađenost sa Uredbom NKM-a 2013/03 o Komercijalnoj Audio-vizuelnoj Komunikaciji.....</i>	<i>20</i>
<i>Usklađenost sa Uredbom NKM-a 2013/01 o Zaštiti Dece i Maloletnika u Audio-vizuelnim Medijskim Uslugama</i>	<i>21</i>
<i>Usklađenost sa Kodeksom Etike za pružaoce Medijskih Usluga u Republici Kosova .</i>	<i>21</i>
<i>Usklađenost sa Uredbom o Distribuiranju Pružaoca Audio i Audio-vizuelnih Medijskih Usluga i Opštim Uslovima i Terminima i Licence NKM-a za Kablovsku Distribuciju Radio Televizija Programa na Kosovu.....</i>	<i>21</i>
<i>Posete/ inspekcije</i>	<i>22</i>
ODELJENJE ZA LICENCIRANJE	22
<i>Opšti broj licenciranih u Republici Kosovo</i>	<i>22</i>
<i>Broj TV i radio stanica prema jezicima:</i>	<i>23</i>
<i>Broj licenciranih operatera za distribuciju (OD):</i>	<i>23</i>
<i>Pružaoci audio-vizuelnih medijskih usluga (PAMU) koji se prenose putem operatera za distribuciju.....</i>	<i>23</i>
<i>Razmatranje zahteva</i>	<i>23</i>
<i>Slučajevi koji su zaključeni bez potrebe za odlukom Komisije, ukupno 9:.....</i>	<i>24</i>
<i>Slučajevi koji su preneti za razmatranje u 2017. godini, ukupno 8 slučajeva:</i>	<i>24</i>
<i>Licenciranje novih radio stanica.....</i>	<i>24</i>
PRAVNO ODELJENJE	25
<i>Slučajevi ilegalnog prenosa– Kršenje člana 21, paragraf 1. i člana 30, paragraf 5. Zakona br. 04/L-44 o NKM-u.....</i>	<i>25</i>

<i>Slučajevi kršenja Zakona Br. 04/L-44 o NKM-u, člana 28 – Ne podnošenje Godišnjeg Izveštaja</i>	26
<i>Slučajevi za kršenje Uredbe o Komercijalnim Audio-vizuelnim Komunikacijama NKM-a -2013/03</i>	26
<i>Slučajevi o kršenju Uredbe o Zaštiti Dece i Maloletnika u Audiovizuelnim Medijskim Uslugama NKM - 2013/01</i>	26
<i>Slučajevi o Kršenju Opštih Uslova i Termina Licence.....</i>	26
<i>Slučajevi kršenja Uredbe o Nivou i Načinu Plaćanja Tarife za Licence NKM -2014/03 – Neplaćanje takse za licencu.....</i>	27
<i>Slučajevi kršenja Uredbe o Kablovskoj Distribuciji Radio i Televizijskih Programa na Kosovu CIMC-2007/04</i>	27
<i>Slučajevi kršenja Uredbe o Distribuiranju Pružaoca Audio i Audio- vizuelnih Medijskih Usluga NKM-2016/01, slučajevi koji su predstavljeni nakon ukidanja Uredbe CIMC-2007/04 i koji su obrađeni novom uredbom.....</i>	27
<i>Slučajevi kršenja Zakona o Opštim Izborima, člana 49, paragraf 6. i 7, člana 52, paragraf 1, kao i Kodeksa Etike za Pružaoce Medijskih Usluga na Kosovu, člana 9. paragraf 7.....</i>	27
<i>Ostali slučajevi i zahtevi obrađeni od strane NKM-a tokom 2016. godine, kršenje Kodeksa Ponašanja Audio i Audiovizuelne Medijske Usluge KNKM -- 2010/01 i Opših Uslova i Termina Licence</i>	27
ODELJENJE ZA UPRAVLJANJE FREKVENCIJAMA	33
<i>Analiza frekventnog spektra – analogni prenos</i>	33
<i>Pokrivanje televizijskim signalom na nacionalnom nivou (RTK, KTV, RTV21).....</i>	33
<i>Pokrivanje FM radio signalom na nacionalnom nivou (Radio Kosova 1, Radio Kosova 2, Radio 21 i Radio Dukagjini).....</i>	33
<i>Pokriće sa televizijskim signalom na regionalnom i lokalnom nivou.....</i>	34
<i>Slučajevi interferencije</i>	34
<i>Slučajevi ne-licenciranog prenosa</i>	35
<i>Oduzimanje frekvencije od strane NKM-a.....</i>	35
<i>Praćenje međunarodnih radio frekvencija i saradnja sa KFOR-om.....</i>	35
<i>Zahtev za promenu lokacije prenosa.....</i>	35
<i>Slučajevi promene lokacije predajnika bez odobrenja NKM-a.....</i>	35

<i>Promene u tehničkim parametrima i evidencija slobodnih frekvencija za nove licencerinje audio medijske usluge (radio)</i>	36
<i>Plan frekvencija i digitalizacija</i>	36
ODELJENJE ZA ADMINISTRACIJU I FINANSIJE	36
<i>Budžet</i>	36
RAD ODBORA ZA ŽALBE (OŽ).....	38
<i>Rasprave i odluke Odbora za žalbe.....</i>	38
PREDVIĐENI CILJEVI ZA 2016. GODINU:.....	39
PREDVIĐENI CILJEVI ZA 2017. GODINU	39
<i>PREPORUKE/IZAZOVI INSTITUCIJE (PROBLEMI SA BUDŽETOM, POVEĆANJE BROJA OSOBLJA)</i>	39
<i>Problemi sa budžetom</i>	39
<i>Potreba za novim osobljem</i>	39
REVIZIJA FINANSIJSKIH IZVEŠTAJA ZA GODINU ZAVRŠENU 31. DECEMBRA 2015.....	40
<i>Akcioni plan uprave-.....</i>	40
<i>Za sprovođenje preporuka iz Izveštaja revizije KGR-a.....</i>	40
<i>Preporuke iz izveštaja revizije KGR-a</i>	43

Prilozi

PRILOG I	Organogram
PRILOG II	Tabelarni prikaz pravnih predmeta
PRILOG IIIa	Godišnji finansijski izveštaj
PRILOG IIIb	Godišnji finansijski izveštaj

IZVRŠNI REZIME

Ovo je izveštaj o aktivnostima Nezavisne Komisije za Medije (u daljem tekstu: NKM), za period januar-decembar 2016. godine koji vam prosleđujemo u skladu sa Zakonom br. 04/L-44 o Nezavisnoj Komisiji za Medije.

Kao što se zahteva od strane Skupštine, izveštaj je podeljen na poglavlja u kojima je vršeno predstavljanje mandata, ovlašćenja i odgovornosti NKM-a.

Izveštaj o radu NKM-a za 2016. godinu, koji sadrži sve aktivnosti tokom perioda za koji se izveštava, izmena/ dopuna/ usvajanje podzakonskih akata, saradnja NKM-a sa licenciranim , saradnja sa lokalnim i međunarodnim organizacijama koje deluju u Republici Kosovo kao i saradnja sa regulatorima u regionu a i šire. Takođe, izveštaj je rezime pregleda usklađenosti audiovizuelnih medijskih usluga licenciranih u NKM-u, sa zakonom i svim podzakonskim aktima NKM-a, statističkih podataka o broju licenciranih, prosleđenih pravnih predmeta, korišćenje frekvencijskog spektra na teritoriji Republike Kosovo, finansijskog izveštaja i aktivnostima preduzetim o nalazima i preporukama Generalnog Revizora za prethodnu godinu.

I za 2017. godinu, prioritet NKM-a ostaje sprovodenje procesa digitalizacije u skladu sa Zakonom br. 04/L-44 o Nezavisnoj Komisiji za Medije i Zakona br. 05/L-027 o digitalizaciji zemaljskog radio prenosa, razvoj medijskog pluralizma koji služi svim građanima Republike Kosova, usklađivanje podzakonskih akata i izrada novih propisa koji proizilazi kao obaveza iz procesa digitalizacije, kao i razvoj politike prenosa u skladu sa evropskim propisima

Mart 2017

NEZAVISNA KOMISIJA ZA MEDIJE

PRAVNI OKVIR

NKM je ustavni organ uspostavljen članom 141. Ustava Republike Kosovo. Osnovan je Zakonom Br. 04/L-44 o NKM-u, usvojen od strane Skupštine Republike Kosova 2. marta 2012 i koji je stupio na snagu 20. aprila 2012.

U skladu sa članom 3, paragraf 2.8 Zakona o NKM-u određuje se: "NKM dostavlja Skupštini Republike Kosova do 31. januara tekuće godine, godišnji izveštaj, uključujući potpune podatke u vezi utvrđivanja i sprovođenja politike radiodifuzije, izdavanje licenci i žalbi, sankcije koje se primenjuju i odluke u vezi toga, finansijske aktivnosti, ostale aktivnosti prenosa, kao i objektive za narednu godinu. Godišnji izveštaj mora biti objavljen, nakon usvajanja od strane Skupštine Republike Kosova".

OPIS INSTITUCIJE

NKM je nezavisan organ, nadležan za uređivanje, upravljanje i nadzor frekventnog spektra prenosa. NKM uređuje prava, obaveze kao i odgovornosti fizičkih i pravnih lica koja pružaju audio i audio vizuelne medijske usluge.

Misija NKM-a je:

- Da podstiče i održi pravi i otvoreni sistem za licenciranje i uređivanje audio i audio-vizuelnih medijskih usluga i za upravljanje opsegom radiodifuznog spektra frekvencija prenosa u skladu sa najboljim međunarodnim standardima;
- Da doprinosi profesionalizmu audio-vizuelnih medijskih usluga;
- Da podrži slobodu i pluralizam audio-vizuelnih medijskih usluga.

INSTITUCIONALNO ORGANIZOVANJE

Sastav i mandat članova NKM-a

U skladu sa Zakonom Br. 04/L-44, NKM se sastoji od sedam (7) članova koji moraju biti ugledne ličnosti iz raznih oblasti kao: kultura, umetnost, pravosuđe, kinematografija, novinarstvo, biznis, rukovodstvo, odnosi sa javnošću, međunarodni odnosi, mediji i informativna tehnologija.

Postupak imenovanja članova NKM-a se vrši u skladu sa članom 11. stav 2.1 Zakona o NKM-u, koji predviđa da: "u roku od šezdeset (60) dana pre isteka mandata člana NKM-a ili nakon proglašenja

slobodnog mesta iz drugih razloga, NKM izdaje javni oglas, u periodu ne kraćim od roka utvrđenog zakonom".

Imenovanje članova NKM-a

Na osnovu člana 11. paragraf 2.1 Zakona Br. 04/ L-44 o Nezavisnoj Komisiji za Medije, NKM je izdala javni poziv za imenovanje dva člana NKM-a. Javni poziv je izdat 12. januara 2016, ali zbog nedovoljnog broja imenovanja, NKM je odlučila da odloži rok za prijem predloga do 10. februara 2016. godine. Sva primljena imenovanja, NKM je prema postupku prosledila Skupštini. Skupština Republike Kosova na sednici održanoj 28. aprila, 2016, je razmotrila preporuku Ad Hoc Komisije za izbor kandidata za članove Nezavisne Komisije za Medije i ponovo je izabrala za njihov drugi mandat gospodu Anita Morinu Sarači i gospodinu Abit Hoxha.

U 2016. godini, vršen je postupak za imenovanje člana NKM-a. Javni poziv je objavljen 4. jula do 18. jula 2016. Međutim, i u ovom slučaju, nije bio dovoljan broj imenovanja, NKM je odlučila da odloži rok za prijem predloga do 5. avgusta, 2016. godine. Sva primljena imenovanja, NKM prema postupku je prosledila Skupštini Republike Kosovo. Skupština Republike Kosova na sednici održanoj 17. novembra 2016. godine je razmatrala preporuku ad hoc komisije za izbor kandidata za člana Nezavisne Komisije za Medije i ponovo je izabrala za njegov drugi mandat gospodina Xhemajl Krasniqi, člana NKM-a.

Sastav NKM-a tokom 2016 godine

Ime	Prezime	Položaj	Imenovan/a	Trajanje mandata
Adnan	MEROVCI	Predsednik	19. marta 2014.	4 (četvoro) godišnji mandat
Abit	HOXHA	Potpredsednik	28. april 2016.	2 (dvo) godišnji mandat
Anita	MORINA-SARAÇI	Članica	28. april 2016.	2 (dvo) godišnji mandat
Driton	QERIQI	Član	19. mart 2014.	3 (tro) godišnji mandat
Xhemajl	KRASNIQI	Član	17. novembar 2016.	4 (četvoro) godišnji mandat
Jelena	SIMIĆ	Članica	12. mart 2015.	3 (tro) godišnji mandat
Mejdin	SALIJI	Član	12. mart 2015.	3 (tro) godišnji mandat

G-din. Adnan MEROVCI je ponovo izabran za Predsednika NKM-a na sastanku NKM-a održanog 9. marta 2016.

G-din. Abit HOXHA je izabran za Potpredsednika NKM-a na sastanku NKM-a održanog 4. oktobra 2016.

Mandat članova NKM-a se određuje žrebom na osnovu člana 13. stav 2. Zakona br. 04/L-44 o NKM-u.

AKTIVNOSTI NKM-a

Tokom ovog perioda izveštavanja , na osnovu zakonskih obaveza, NKM je održala šesnaest (16) redovnih sastanaka, na kojima je razmatrano i donela odluku o pitanjima koja se odnose na sprovođenje Zakona o NKM-u koji su predstavljeni u ovom izveštaju.

U nastavku, po hronološkom redu prikazano je održavanje sastanaka i donošenje odluka od strane NKM-a.

Dana 5. januara 2016. godine, NKM je održala svoj prvi sastanak gde je razmotrila slučajevne neplaćanja takse za licencu od strane licenciranih koji uprkos dodatnih rokova za plaćanje nisu uspeli da ispunjavaju zakonsku obavezu. Za više informacija o ovim slučajevima, pogledajte *Prilog I, Tabelarno prikazivanje pravnih predmeta*.

Dana 11. februara, 2016. godine, NKM je održala svoj drugi sastanak, na koji je donela odluke o dva (2) slučaja licenciranja: PMU TV Dielli- odricanje od licence i OK Kumanova – promena poslovnog statusa sa PTP na DOO.

NKM je na istom sastanku donela odluku da sankcioniše **Opomenom**, i za 6 pravnih slučajeva zbog kršenja podzakonskih akata NKM-a:

1. TV-SYRI VISION – kršenje Uredbe o Komercijalnim Audio-vizuelnim Komunikacijama NKM 2013/03.
2. TV LIRIA- kršenje Uredbe o Komercijalnim Audio-vizuelnim Komunikacijama NKM 2013/03.
3. KTV - kršenje Uredbe o Zaštiti Dece i Maloletnika NKM 2013/01.
4. Klan Kosova –kršenje Uredbe o Komercijalnim Audio-vizuelnim Komunikacijama NKM 2013/03.
5. TV TEMA – kršenje Uredbe o Komercijalnim Audio-vizuelnim Komunikacijama NKM 2013/03.
6. TV-PRIZRENI- kršenje Uredbe o Komercijalnim Audio-vizuelnim Komunikacijama NKM 2013/03.

Dana 9. marta, 2016. godine, NKM je održala svoj treći sastanak i odlučila je da pošalje na javnu raspravu nacrt Uredbu o Distribuiranju Audio i Audio-vizualnih Medijskih Usluga. Takođe, na ovom sastanku je doneta odluka o usvajanju zahteva u vezi sledećih slučajeva:

1. PMU TV Dielli - zahtev za licencu;

2. PMU Premium TV - zahtev za licencu;
3. Radio Kent FM - zahtev za promenu lokacije predajnika i kategorije;

Dana 31. marta 2016. godine, NKM je održala svoj četvrti sastanak na kojem je usvojen Godišnji Izveštaj o Radu NKM-a za 2015. godinu, koji je kasnije poslat Skupštini Republike Kosova na usvajanje. Takođe, na ovom sastanku NKM je imenovala g-đu Naile SELIMAJ-KRASNIQI kao Izvršnu Šeficu NKM-a za mandat od tri godine.

Imenovanje je vršeno u skladu sa Zakonom o NKM-u Br. 04/L-44, član 18. paragraf 1, Zakonom Br. 03/L-149 o Civilnoj Službi Republike Kosovo i na osnovu Uredbe Br. 06/2012 o Visokim Položajima u Civilnoj Službi Republike Kosovo.

Dana 21. aprila, 2016. godine, NKM održala je svoj peti sastanak, gde je između ostalog razmotrila određivanje kriterijuma za produženje licence za jedan broj radio stanica kojima licenca ističe tokom 2016. godine, i u vezi nastavka rada na izradi podzakonskih akata koji proizilaze iz procesa digitalizacije.

Takođe, na ovom sastanku NKM je usvojila sledeće odluke za 3 slučaja licenciranja:

1. Pružaoc Programskih Usluga Metro TV - zahtev za odricanje od licence
2. Kablovski operater TV Kosova News - zahtev za odricanje od licence
3. Kablovski operater KDS Tele Star - zahtev za promenu vlasništva

Dana 2. juna 2016. godine, NKM je održala svoj šesti redovni sastanak. Na ovom sastanku NKM je donela odluku o usvajaju zahteva za 2 slučaja licenciranja:

1. Kablovski operater Negenet- zahtev za promenu vlasništva
2. Pružaoc Programskih Usluga Kujtesa Net DOO - odricanje od dozvole za 8 PMU (K Film 1, K Film 2, K Film 3, K Film 4, K Film 5, K Doku 1, K Doku 2, K Realty).

NKM, na istom sastanku, je donela odluku da preuzme sankcione mere **Suspenziju licence za 3 meseca**, u pravnom slučaju zbog kršenje podzakonskih akata NKM-a:

- 1.Kablovskom operateru Kosova Net - zbog kršenje Opštih Uslova i Termina licence - Autorska prava

Dana 21. juna 2016. godine, NKM je održala svoj sedmi sastanak, gde je usvojila za javnu raspravu Etički Kodeks o Pružaocima Medijskih Usluga i Uredbu NKM-a 2013/03 o Komercijalnim Audiovizuelnim Komunikacijama.Na ovom sastanku NKM je donela odluku o usvajaju zahteva za 2 slučaja licenciranja:

1. TV Prizreni - promena programske šeme;
2. Kablovski operater Dioni Net- odricanje od licence.

Dana 30. juna 2016, NKM je održala svoj osmi sastanak, gde je donela odluku da se izda licenca za prenos na radiofrekvencijama za tri radija, dva od njih u Prištini: Radio Prishtina i Radio Kiss FM, i jedan u Gnjilanu: Radio Gjilani. Dok za Opštinu Elez Han nije bilo aplicirana za radio licencu.

Ovi su slučajevi licenciranja usvojeni na ovom sastanku:

1. Kablovski operater Kosova Net - odricanje od licence;
2. Odluka o licenciranju Radio Prishtina;
3. Odluka o licenciranju Radio Kiss FM; i
4. Odluka o licenciranju Radio Gjilani.

Dana 13. jula 2016. godine, NKM je održala deveti sastanak, gde je razmatrila utvrđivanje kriterijume za spisak kanala u Uredbi o Distribuiranju Pružaoca Audio i Audio -vizuelnih Medijskih Usluga i razmatrala nacrt uredbe u vezi sa procesom digitalizacije koje su bile u fazi izrade.

Dana 15. jula 2016. godine, NKM je održala deseti sastanak, nakojem je razmatrala još jednom konačni nacrt, a zatim izdala odluku kojom se odobrava Uredba o Distribuiranju Pružaoca Audio i Audio - vizuelnih Medijskih Usluga . Ova uredba je stupila na snagu 28. jula 2016. godine.

Dana 28. jula 2016. godine, NKM je održala jedanaesti sastanak, u kojoj je razmatrala slučajeve zahteva za produženje licence koje ističu tokom 2016. godine. Na ovom sastanku su razmatrani i javni komentari primljeni od strane NKM-a tokom 15. dnevnog perioda javnih konsultacija u vezi izmene/ dopune Uredbe o Komercijalnim Audio-vizuelnim Komunikacijama i Etičkog Kodeksa za Pružaoce Medijskih Usluga. Takođe, na ovom sastanku NKM je usvojila za javnu raspravu, 5. novih nacrta uredbi koje proizilaze kao obaveza iz procesa digitalizacije, odnosno Zakonom o Digitalizaciji Zemaljskog Radio Prenosa.

Dana 8. septembra 2016. godine, NKM je održala svoj dvanaesti sastanak, gde je usvojena amandamentiranje Uredbe o Komercijalnim Audio-vizuelnim Komunikacijama, dok je razmatran i početak amandamentiranja Uredbe o Tarifi Licence.

Takođe, na ovom sastanku, NKM je razmatrala i donela odluku o 4 slučaja licenciranja:

1. OK Miranda –odricanje od licence NKM-a;
2. Radio Dukagjini – promena lokacije raspoređivanja prenosa;
3. Radio Kosova 1–promena lokacije raspoređivanja prenosa; i
4. Radio Kosova 2 – promena lokacije raspoređivanja prenosa;

Dana 4. oktobra 2016. godine, NKM je održala trinaesti sastanak na kojem je usvojila Etički Kodeks za Medijske Usluge u Republici Kosovo. Takođe, na ovom sastanku, NKM je odlučila da pošalje na javnu raspravu amandamentirani nacrt Uredbe o Nivou i Načinu Plaćanja Tarife za Licencu. NKM je na ovom sastanku razmatrala pravni slučaj/ žalbu stranke protiv audiovizuelne medijske usluge gde je usvojena žalba i stranka je sankcionisana sa merom Opomene, zbog kršenje zakonodavstva NKM-a.

Takođe, na ovom sastanku NKM je razmatrala i donela odluku o 2 slučaja licenciranja:

1. Radio Vala 2000 -zahtev za promenu vlasništva;
2. Balkan TV-- zahtev za nastavak promenjene programske šeme i za 4 naredna meseca;

Dana 21. oktobra 2016. godine, NKM je održala četrnaesti sastanak po redu, gde nakon završetka svih pravnih postupaka usvojen je novi logo institucije. Ovaj logo je predstavljen javnosti po prvi put 27. oktobra 2016, u manifestaciji pod organizacijom NKM-a, povodom 10. godišnjice.

Dana 25. novembra 2016. godine, NKM je održala svoj petnaesti sastanak, gde su razmatrane i usvojene za javnu raspravu sledeći nacrti uredbi:

- Nacrt Uredba o Operatora Multipleksa na Drzavnom Nivou;
- Nacrt Uredba o Pružaocima Audio i Audio-vizuelnim Medijskim Uslugama;
- Nacrt Uredba o Godišnjoj Tarifi za Licencu;
- Nacrt Uredba za Obavezan Prenos Pružaoca Medijskih Usluga u Operatoru Multipleksa; i
- Nacrt Uredba o Logičnom Rasporedu Kanala.

Takođe, na ovom sastanku, NKM je razmatrala i donela odluku o 3 slučajevi licenciranja:

1. Preporuke za licenciranje operatera IPTV Fiber Link;
2. PMU Tribuna Channel - promena programske šeme;
3. TV Puls - promena programske šeme.

Takođe, je doneta odluka i da se obnove dozvole za 36 radio stanice kojima je istekla licenca u mesecu oktobru 2016. godine.

Dana 28. decembra 2016, NKM je održala svoj šesnaesti sastanak, gde je razmotrila i donela odluke o dva pravna (žalbe) slučaja koji su bili odbačene kao neosnovane. To je zbog toga što NKM tokom razmatranja slučajeva je utvrdila da nije bilo kršenja zakonodavstva NKM-a.

Takođe, na ovom sastanku NKM je razmatrala i donela odluku o 4 slučajevima licenciranja:

1. Telekom Kosova - preporuka za licenciranje IPTV-a
2. Tel Communications - Prizren - preporuka za licenciranje IPTV-a
3. Dot Net – Štimlje - preporuka za licenciranje operatora za distribuciju
4. Radio Theranda - Radio Maria, kandidat za novog vlasnika - preporuka za promenu vlasništva.

Odluke NKM-a u 2016. godini:

- 2. odluke o licenciranju PAMU-a- koje prenose putem PU-a;
- 4 .odluke o licenciranju operatera za distribuciju (od njih 3. sa platformom IPTV);
- 4 .odluke o promeni vlasništva (u dva slučaja sa odlukama o promeni vlasništva promenjena su i imena lica na osnovu zahteva);
- 3. odluke o promeni tehničkih parametara licence;
- 8. odluke o ukidanju licence – Radio (1) PAMU kroz PU (4) i operatera za distribuciju (3);

- 4 .odluke o promeni programske šeme;
- odluka o promeni licence kao ishod promene imena i vrste biznisa.

RAD NA IZRADI I AMANDAMENTIRANJU PODZAKONSKIH AKATA

U okviru ispunjavanja zakonskih obaveza koje proističu iz Zakona o NKM-u Br. 04/L-44 i Zakona Br. 05/L-027 o Digitalizaciji Zemaljskog Radio Prenosa, NKM je nastavila sa radom o amandamentiranju/izradi podzakonskih akata poštujući sve zakonske procedure predviđene za uspostavljanje sekundarnog zakonodavstva.

Javne rasprave u vezi sa podzakonskim aktima NKM-a

Dana 25. januara 2016. godine, NKM je organizovala javu raspravu sa ciljem stavljanja na raspolaganje javnosti i zainteresovanim stranama nacrt Uredbu o Distribuciji Audio i Audio-vizuelnih Medijskih Usluga. Nacrt ove uredbe je poslat na javnu raspravu od 27. oktobra 2015. do 20. novembra 2015., a zainteresovane strane su dostavile svoje komentare NKM-u. NKM je razmatrala sve komentare i oni koji su imale pravne argumente, su stavljeni u nacrt uredbe. Takođe, 14. juna 2016. godine, NKM je organizovala po drugi put javnu raspravu u vezi sa navedenim nacrtom uredbe sa ciljem da usvoji uredbu koja je sveobuhvatnija i koja bi rešila probleme u medijskoj industriji ove oblasti. Poslednja javna rasprava bila je otvorena od 10. marta 2016. do 30. marta 2016 godine.

NKM je 15. jula 2016. godine organizovala javnu raspravu u vezi amandamentiranja podzakonskih akata, odnosno: Etički kodeks o Pružaocima Medijskih Usluga, Uredbu o Komercijalnoj Audio-vizuelnoj Komunikaciji i nacrt Uredbe o Distribuciji Audio i Audio-vizuelnih Medijskih Usluga. Etički kodeks o Pružaocima Medijskih Usluga i Uredba o Komercijalnoj Audio-vizuelnoj Komunikaciji bile su na javnoj raspravi od 27. juna 2016. do 15. jula 2016. godine.

Od 5. oktobra 2016. do 25. oktobra 2016, NKM je stavila na javnu raspravu nacrt Uredbu o Tarifi za Licencu.

Od 16. avgusta 2016 do 16. septembra 2016. stavila je na javnu raspravu nove nacrte uredbi za proces prelaska na digitalno emitovanje:

- Nacrt Uredbu o Logičnom Redosledu Televizijskih Kanala Licenciranih od strane NKM-a;
- Nacrt Uredbu za Obavezno prenošenje Pružaoca Medijskih Usluga kod Operatora Multipleksa;
- Nacrt Uredbu za Operatora Multipleksa ;
- Nacrt Uredbu Pružaocima Medijskih Usluga; i
- Obrazac za Procenu Aplikacija o Licenciranju Multipleksa.

Javna rasprava o gore navedenim aktima održana je 5. decembra 2016. NKM je završila rad u vezi usvajanja ovih podzakonskih akata i planirala da iste usvoji na početku januara 2017. godine.

Nakon završetka zakonom predviđenih postupaka o izdavanju sekundarnog zakonodavstva (član 8. Zakona Br.04/L-44oNKM-u), stavljujući ih tako na raspolaganje predstavnicima audio-vizuelnih medijskih usluga i drugih zainteresovanih strana kako bi dali pisane komentare u vezi sa ovim podzakonskim aktima. NKM tokom 2016.godine je amandamentirala i usvojila ove podzakonske akte:

5. Uredba o Distribuciji Audio i Audio-vizuelnih Medijskih Usluga. NKM-2016/01;
6. Uredba o Komercijalnim Audio-vizuelnim Komunikacijama NKM-2016/02;
7. Etički kodeks za Pružaocima Medijskih Usluga u Republici Kosovo NKM 2016/03 kao i
8. Forma Apliciranja za Operatere za Distribuciju.

OBNAVLJANJE LICENCI ZA RADIO STANICE KOJIMA ISTIČE LICENCA TOKOM 2016. GODINE

NKM u 2009. i 2010. godini je vršila dugoročno licenciranje za pružaoce medijskih audio i audio-vizuelnih usluga sa zemaljskim prenosom. Tokom 2016.godine, sedmogodišnji rok licenci za jedan značajan broj radio stanica (62. radio stranice)će isteći. U vezi toga, NKM je obavestila na vreme sve ove licencirane o zakonskim rokovima za podnošenje zahteva za obnovu licenci i primila je zahteve od strane ovih subjekata licenciranih u 2009. godini.

Pravo obnavljanja i rokovi za podnošenje zahteva za obnavljanje licence NKM-a je navedeno u član 25. Zakona o NKM-u, koji glasi:

“Osim slučajeva kada NKM smatra da licenca ne treba da se obnovi zbog kršenja materijalnih odredbi od strane ponuđača privatnih medijskih audiovizuelnih usluga u odnosu na uslove i kriterijume licenciranja, kandidat ima pravo da zahteva obnovu licence od strane Izvršne kancelarije u roku od šest (6) meseci pre isteka roka postojeće licence i najmanje šezdeset (60) dana pre isteka licence”.

Za produžavanje licence, NKM je vršila procenu usklađenosti licenciranih sa Zakonom i podzakonskim aktima NMK-a, za efikasan period važenja licence medijskih audiovizuelnih usluga (radio stanice).

NKM je donela odluku o obnovi licenci svim licenciranima koji su postupali u skladu sa pravnim osnovom.

Na osnovu ove odluke, NKM je takođe izdala i individualne odluke o licenciranim u drugim fazama. Rokovi za obnavljanje licenci su bili do 28. avgusta 2016 godine,

6oktobar 2016, 30. oktobra 2016. i 30. decembra 2016. Godine.

LICENCIRANJE O PRENOSU PROGRAMA NA RADIJU, U TRI (3) OPŠTINE REPUBLIKE KOSOVA

NKM je vršila procenu oko potrebe i frekventnim mogućnostima za objavu javnog konkursa o izdavanju novih licenci na osnovu raspoloživih frekvencija, sa posebnim naglaskom, u tim opština Republike Kosova u kojima postoji nedostatak medijskih radio usluga sa lokalnim pokrićem, kao i u opština gde je zahtevano stvaranje mogućnosti za medijski pluralizam.

Na početku, NKM je identifikovala tehničke mogućnosti raspoloživih frekvencija, koje su u skladu sa frekventnim planom Republike Kosova i da iste mogu izaći na konkurs za davanje na upotrebu kandidatima koji najbolje ispunjavaju uslove konkursa.

Ova procena je vršena na osnovu Zakona o NKM-u, odnosno članu 9. ovog zakona, koji određuje Politiku Prenosa u Republici Kosovo. Opštine za koje je izvršena objava slobodnih frekvencija za licenciranje radio stanica, prema zahtevima i potrebama građana Republike Kosova su: Priština dva (2) regionalne radio frekvencije, Gnjilane jedan (1) lokalna radio frekvencija i Elez Han jedan (1). lokalna radio frekvencija.

Ova objava ja napravljena na osnovu člana 21, 22. i 23. Zakona Br. 04/L-44 o NKM-u i za ovo , , Nezavisna Komisija za Medije je donela odluku na sastanku dana 31. marta 2016.

SARADNJA SA AUTORITETOM AUDIOVIZUELNIH MEDIJA U REPUBLICI ALBANIJI

Dana 25. marta 2016, delegacija NKM-a, na čelu sa Predsednikom g-din. Adnan MEROVCI, gostovala je u Republici Albaniji gde se sastala sa delegacijom Autoriteta Audiovizuelnih Medija (AAM) Republike Albanije, na čelu sa g-din. Sami Nezaj, Zamenikom Predsednika Autoriteta. Ovom prilikom NKM i AAM su razgovarali o unapređenju međusobne saradnje u oblasti audiovizuelnog regulisanja. Ključne teme su bile proces digitalizacije, usklađenost sekundarnog zakonodavstva za ovlašćene operatore za obnovu audio/audio-vizuelnih programa, a takođe je raspravljanje i o iskustvima obe zemlje u vezi sa regulisanjem funkcionisanja kablovske operatora audiovizuelnih sadržaja. Način njihovih plaćanja, određivanje zone pokrića i dr., kao i o zajedničkim problemima kao što je autorsko pravo i merenje gledanosti.

SARADNJA SA DOMAĆIM ORGANIZACIJAMA

Saradnja sa Regulatornim Autoritetom za Elektronske i Poštanske Komunikacije (RAEPK)

I tokom 2016, NKM je nastavila saradnju sa RAEPK-om. U tom okviru, NKM zasnivajući se i na obaveze koje proizilaze iz Zakona o digitalizaciji zemaljskog radio prenosa, organizovala je sastanak sa novom upravom RAEPK-a gde su razgovarali o različitim temama oko digitalizacije. Od saradnje sa RAEPK-om dogovoreno je da se izradi sporazum o saradnji između dve regulatorne institucije u oblastima koje su zajedničke radnje kao što je digitalizacija prenosa i druge teme. Sporazum o saradnji je kodifikovan u dokumentu koji je još u fazi nacrtta.

Saradnja sa Kancelarijom o autorskim pravima i srodnih prava u okviru Ministarstva kulture, omladine i sporta (MKOS)

Saradnja sa Kancelarijom o Autorskim Pravima i Srodnih Prava u okviru Ministarstva Kulture, Omladine i Sporta (MKOS), udruženja o kolektivnom upravljanju autorskih prava i srodnih prava u audio-vizuelnu oblast i u oblasti muzike APIK i VAPIK

Zasnivajući se na obaveze koje proističu iz Zakona o Autorskim Pravima i Srodnih Prava, NKM snosi odgovornost o nadgledanju rada licenciranih radi procene njihove usklađenosti prema obavezama za sprovođenje važećih sporazuma o autorskim pravima i srodnih prava i prava prenosa i repriza. Važno je da ovde postoji sprovođenje pravnih definicija koji su napravljeni.

U tom smislu, 23. juna 2016, NKM je doprineo postajući domaćin organizacije odvojenih sastanka sa licenciranim NKM-a (televizije, pružaocima programskih usluga , radio i kablovski operateri), predstavnici Kancelarije o Autorskim Pravima i Srodnih Prava i predstavnici Udruženja za Kolektivno Upravljanje Autorskih Prava, APIK i VAPIK.

Na ovom sastanku, udruženja za kolektivno upravljanje autorskih prava su predstavili svoj rad, pravne obaveze kao i razgovarali su o početku pregovora za tarife i orijentacije prema potpisivanju kolektivnog sporazuma, ispunjavanju obaveza i odgovornosti od strane audio-vizuelnih medijskih usluga za prenos i reprizu programa, kao što se određuje Zakonom o Autorskim Pravima i Srodna Prava.

SARADNJA SA MEĐUNARODNIM ORGANIZACIJAMA

Saradnja sa Kancelarijom UNICEF-a na Kosovu

U okviru saradnje sa Kancelarijom UNICEF-a na Kosovu, NKM 22. marta 2016.godine, predsedavajući od Predsednika g. Adnan MEROVCI održala je sastanak sa Šeficom UNICEF-a na Kosovu, g-dja. Liala Omar Gad. Na ovom sastanku, NKM je informisala u vezi sa najvažnijim aktivnostima NKM-a u ispunjenju zakonskih i ustavnih obaveza. Od posebnog interesa za obe strane, na sastanku je razgovarano i o zaštiti dece od štetnih audio-vizuelnih medijskih sadržaja.

Na sastanku je dogovoren da će obe strane nastaviti saradnju u vezi izmena podzakonskih akata NKM-a, odnosno Uredbe o Zaštiti Dece i Maloletnika u Audio-vizuelnim Medijskim Uslugama i Kodeksa Ponašanja Audio-vizuelnih Medijskih Usluga.

SARADNJA SA FONDACIJOM "THOMPSON"

Što se tiče aktivnosti koje su realizovane u okviru projekta “Media for All – Strengthening Media Self Regulation, Media Law and Media Freedom in Kosovo”, Projekat financiran od strane EU i upravljan od strane Kancelarije EU na Kosovu- implementiran od fondacije Thompson(EU funded project managed by European Union Office in Kosovo - Implemented by Thompson Foundation), tokom 2016. godine, su se razvile dve aktivnosti:

Na početku, u okviru ovog projekta , NKM je angažovala međunarodnog eksperta u vezi razmatranja Kodeksa Ponašanja Audio-vizuelnih Medijskih Usluga.

Ekspert je održao sastanke sa predstavnicima Izvršne Kancelarije NKM-a tokom tri dana (28-30. marta 2016), na kojem je razgovarano o ovom Kodeksu. Takođe, ekspert je održao sastanke i sa predstavnicima medija kao KTV, RTK2, Klan Kosova i AMPEK-om, sa kojima je diskutovao uglavnom o izazovima, poteškoćama koje imaju u sprovođenju ovog Kodeksa. Na osnovu ovog projekta, nakon ovih sastanka i diskusija, poslao je preporuke za izmenu/dopunu ovog Kodeksa.

Takodje, od 14-20. marta 2016, realizovano je studijsko putovanje u Strazburg, koje je sadržalo i učešće u jednoj sudskej raspravi Evropskog Suda za Ljudska Prava, sastanke u Savetu Evrope, u Kancelariji Poverenika za Ljudska Prava i drugim sastancima. Na svim ovim sastancima adresirana su pitanja koja se odnose na prava slobode izražavanja. Od 8. učesnika sa Kosova, jedan od njih je bio predstavnik NKM-a.

UČEŠĆE NKM-a NA KONFERENCIJI EPRA (EVROPSKA PLATFORMA REGULATORNIH AUTORITETA) 25-27. MAJ 2016, Barselona/ŠPANIJA

Konferencija EPRA je održana od 25. do 27. maja 2016. godine. NKM je član EPRA još od 2013. godine. Priroda konferencije EPRA je karaktera razmene iskustava u oblasti regulisanja medija, između članova ove organizacije, izazovima sa kojima se suočavaju u toj oblasti, kao i pružanje alternativa o rešenju tih izazova na osnovu različitih iskustava. Ovo je bio 43. sastanak po redu od redovnih sastanka EPRA (koji se organizuju dva puta godišnje), čiji je domaćin ovog puta bio regulator medija u Španiji. Učesnici ove dvodnevne konferencije su bili predstavnici regulatora iz više od 50. zemalja, članica EPRA, predstavnici relevantnih evropskih institucija, predstavnici instituta i različitih organizacija koje rade u oblasti medija, a među njih i predstavnici NKM-a. Predstavnici NKM-a su bili učesnici u izradi dve plenarne sednice konferencije i u radnim grupama.

IZVEŠTAVANJE NKM-a NA SASTANKU DIJALOGA PROCESA O STABILIZACIJI I PRIDRUŽIVANJU

U okviru sastanka Dijaloga Procesa Stabilizacije-Pridruživanja (DPSP) za “Inovaciju, ljudski kapital, socijalne politike i informativno društvo” NKM je učestvovala na dva sastanka koji su održani 25. i 27. januara 2016. i 15. decembra 2016. u Briselu. Na ovim sastancima predstavnici NKM-a su izveštavali o institucionalnim dešavanjima, ostvarenom napretku i raznim poteškoćama sa kojima se NKM suočava u vezi ispunjavanja kriterijuma EU-a kao što su: završetak procesa digitalizacije zemaljskog radio difuznog emitovanja, usklađivanje podzakonskih akata NKM-a sa Direktivom o Audio-vizuelnim Medijskim Uslugama (AVMS), izrada novih podzakonskih akata koji proističu kao obaveza iz Zakona o Digitalizaciji Zemaljskih Radio Prenosa.

NKM je izveštavala i u vezi drugih problema sa kojima se suočava institucija zbog nedostatka finansijskih sredstava, gde u okviru svih gore navedenih zadataka i radnji, budžet NKM-a je nula kako

kod izrade i izmene zakonodavstva sa onim Evropske Unije tako i u procesu digitalizacije zemaljskih radio prenosa.

RAD IZVRŠNE KANCELARIJE

U okviru NKM-a funkcioniše Izvršna Kancelarija kao drugi organ ove nezavisne institucije. Izvršnu Kancelariju predvodi Izvršna Šefica, koja pomaže Komisiji NKM-a u obavljanju dužnosti i odgovornosti prema Zakonu Br. 04/L-44 o NKM-u.

Na osnovu Zakona Br. 04/L-44, Izvršna Šefica upravlja:

- civilnim službenicima NKM-a;
- finansijama i drugim finansijskim izvorima;
- pruža savete za politike NKM-a;
- obezbeđuje sprovođenje odluka, politika i drugih mera NKM-a na efikasan način; i
- koordinira rad sa drugim institucijama.

U sklopu Izvršne Kancelarije rade 4. odeljenja za Regulisanje Emitovanja i Odeljenje za Administraciju i Nabavke (*Prilog 1. Organogram*):

1. Odeljenje za Monitoring i Analizu,
2. Odeljenje za Licenciranje,
3. Pravno Odeljenje,
4. Odeljenje za Upravljanje Frekvencijama,
5. Odeljenje za Administraciju,
6. Odeljenje za Nabavku.

ODELJENJE ZA MONITORING I ANALIZU (OMA)

Odeljenje za Monitoring i Analizu (OMA), tokom 2016. godine, je procenilo usklađenost audio-vizuelnih medijskih usluga sa uredbama NKM-a kao i Zakonu o Nezavisnoj Komisiji za Medije, dok tokom kampanje za Lokalne Izvore, održanih za Gradonačelnika Opštine Glogovac ocenilo je usklađenost sa Zakonom o Oopštim Izborima Br. 03/L-073 u Republici Kosovo.

Realizacija pomenutih aktivnosti i preporuke ovog Odeljenja, posle sprovedenog monitoringa, bili su osnova nad kojima su druga odeljenja NKM-a zasnovale svoje dalje radnje.

Praćenje lokalnih izbora za gradonačelnika Opštine Glogovac

Kako bi se procenila usklađenost pružalaca audio-vizuelnih medijskih usluga (PAU) sa Poglavljem VIII. Zakona o Izborima, koji određuje odredbe o Medijima tokom Izborne Kampanje, Odeljenje za Monitoring i Analizu (OMA), je izvršilo praćenje pokrivanja dve runde lokalnih izbora za Gradonačelnika Opštine Glogovac, od strane pružaoca audio-vizuelnih medijskih usluga.

Praćene su sledeći mediji: RTK1, TV 21, KTV, kao i Pružaoci Programske Usluge: Klan Kosova, Tribuna Channel i Star TV. Fokus ovih monitoringa je usmeren prema izdanjima vesti, izbornih hronika, intervjuima, debatama i političkim spotovima u vreme najviše gledanosti, od 16:00 do 24:00 sati. Tokom monitoringa izvršena su merenja vremena posvećenog kandidatima koji učestvuju na izborima kao i način izveštavanja tokom kampanje.

Usklađenost sa Opštim Uslovima i Terminima Licence NKM-a – Treći Deo Licence

Licenca NKM-a predstavlja obavezujući ugovor licenciranih da postupa u skladu sa Zakonom o NKM-u, sa njenim uslovima i terminima kao i sa svim drugim Delovima Licence NKM-a.

Sa ciljem procene usklađenosti PMU-a sa Trećim Delom Licence, Odeljenje za Monitoring i Analizu (OMA) je realizovalo projekat monitoringa, tokom kojeg je procenilo licencirane NKM-a da li rade u skladu sa Trećim Delom Licence, koje sadrži Programski Sadržaj. Ovaj monitoring je omogućilo NKM-u stvaranje preciznije slike o usklađenosti emitera sa programskom šemom, odnosno formatom programa.

Takođe, monitoring je vršen i sa ciljem izrade od strane NKM-a spiska PAMU-a sa statusom obaveznog prenosa u kablovskim operatorima, kao što je određeno članom 10.5. Uredbe NKM-a 2016/01, o Distribuiranju Pružaoca Audio i Audio-vizuelnih Medijskih Usluga.

U ovom monitoringu OMA su obuhvaćeni PAMU-i sa nacionalnim, regionalnim i lokalnim pokrivanjem kao i PAMU-u putem operatera distribucije. U sklopu ovog projekta, snimani su,

izmereni i analizirani formati i programske strukture nedeljnog programa pružaoca medijskih audiovizuelnih usluga, izabrani nasumično od strane osoblja za monitoring. Nalazi ovih monitoringa su upoređeni kasnije sa podacima u Trećem Delu Licence, kojeg su emiteri podneli tokom podnošenja zahteva za licencu NKM-a.

Procena o usklađenosti sa struktrom programa i formatom programa zasnivana je na datim definicijama u Trećem Delu Licence, prema kojima programski sadržaji se dele na: Programe Javnih Usluga, Zabavni Programi, Programi Samostalne Producije, Reprizni Programi i Komercijalni Spoljni Programi.

Nalazi monitoringa

Od 21 monitoringa vršenih u periodu od nedelju dana, 10 je rezultirala kršenjem Trećeg Dela Licence.

To je zato što promene vršene u bilo kojoj kategoriji ili vrsti programa u većini slučajeva su prešle jednu četvrtinu (25%) bilo koje kategorije, Vrste Programa ili Izvora Programa kao što je definisano članom 2.1. Trećeg Dela Licence.

Takođe, monitoringom je primećeno da neke PMU-e koje su tokom apliciranja za licencu priložili programa šeme sa vestima, intervjuima, obrazovnim, sportskim i dokumentarnim emisijama, napravile su značajne promene formata programa dodajući značajni iznos muzičkog programa (više od 25%) ili eliminisanjem neke kategorije na štetu programa javnog servisa.

Usklađenost sa Uredbom NKM-a 2013/02 o Autorskom Pravu

Tokom 2016 godine, o proceni usklađenosti sa Uredbom o Autorskom Pravu urađeno je ukupno sedamnaest (17) monitoringa operatera za distribuciju i četiri (4) monitoringa PMU-a.

Što se tiče prenosa određenih programa sa ciljem procene usklađenosti sa ovom uredbom, od medijalnih audiovizuelnih usluga koje su praćene, zahtevani su važeći ugovori o autorskom pravu. Procena usklađenosti sa ovom uredbom je posebno intenzifikovana u periodu organizovanja prvenstva, liga i ostalih sportskih utakmica koje su organizovana tokom 2016. godine.

Usklađenost sa Uredbom NKM-a 2013/03 o Komercijalnoj Audio-vizuelnoj Komunikaciji

U fokusu monitoringa usklađenosti sa ovom uredbom bili su: količina reklama emitovanih u roku od jednog sata programa, reklamiranje proizvoda, sponzorstva, telešoping, reklamiranje sa odvojenim ekranom kao i drugi propisi ove uredbe.

U vezi sa ovom uredbom sprovedena su pet monitoringa. Nalazi iz ovih monitoringa su pokazali da dva PMU-a su postupila u suprotnosti sa ovom uredbom.

Tokom ovog monitoringa identifikovane su kršenja članova 9.1, 10.1, 10.2.3 i 13.3 ove uredbe koje su bile najčešće identifikovana kršenja, koje se tiču glavnog razlikovanja komercijalnih audiovizuelnih

komunikacija od drugih delova programa, trajanje televizijskih reklama i telešopinga, sponzorstva i reklamiranje proizvoda. . sa

Usklađenost sa Uredbom NKM-a 2013/01 o Zaštiti Dece i Maloletnika u Audio-vizuelnim Medijskim Uslugama

U cilju procene usklađenosti audio-vizuelnih medijskih usluga sa ovom uredbom, monitorisane su medijske audio-vizuelne usluge sa nacionalnim, regionalnim i lokalnim pokrićem kao i pružaoci programskih usluga.

U vezi sa ovom uredbom izvršena su osam (8) monitoringa , od kojih četiri su rezultirali kršenjem ove uredbe od strane pružaoca medijskih audiovizuelnih usluga.

Kršenje članova 3, 5, 6. i 7. ove uredbe su najčešća identifikovana kršenja se odnose na ograničenja i opšte obaveze audio-vizuelnih medijskih usluga kako sledi: kategorisanje programa, njihovo vreme emitovanja kao i upotreba znakova i piktograma kao što je definisano ovom uredbom.

Karakteristično je napomenuti da je većina kršenja vršena prilikom repriza noćnih programa, posebno serija, a takođe je primećena i tendencija da audio-vizuelne medijske usluge budu kategorisane kao programske sadržaje nižih kategorija, tako da bi ih emitovali u ranijim večernjim satima.

Usklađenost sa Kodeksom Etike za pružaoce Medijskih Usluga u Republici Kosova

Usklađenost sa Kodeksom Etike za pružaoce Medijskih Usluga, procenjen je uglavnom povodom žalbi od strane javnosti ili slučajeva *ex officio* zbog kršenja Kodeksa Etike pokrenutih od strane NKM-a.

U vezi sa Kodeksom Etike za Pružaoce Medijskih Usluga urađeno je 19 monitoringa, od kojih su 7 uradene nakon žalbi koje tvrde da postoji ekrsenje od strane audio-vizuelnih medijskih usluga.

OMA, je sprovedlo detaljna monitorisanja i analize u vezi sa primljenim žalbama o određenom sadržaju programa, kao i slučajevi pokrenutih *ex officio* od strane NKM-a. Nalazi i preporuke ovog odeljenja nakon razmatranja žalbi u vezi sa navodnim povredama kao i izrade izveštaja o praćenju, bili su osnova na kojima su druga odeljenja nastavila sa dalnjim postupcima.

Usklađenost sa Uredbom o Distribuiranju Pružaoca Audio i Audio-vizuelnih Medijskih Usluga i Opštim Uslovima i Termina i Licence NKM-a za Kablovsku Distribuciju Radio Televizija Programa na Kosovu

Odeljenje za Monitoring i Analizu (OMA) tokom 2016. godine je sprovedlo značajan broj aktivnosti prema svojim ciljevima, kako bi nadgledao sprovođenje zakonodavstva NKM-a od strane licenciranih sa statutom operatera distribucije (OD). Usvajanje nove uredbe utvrdilo je i aktivnost OMA za praćenje licenciranih subjekata

Na početku svake godine, operateri distribucije imaju obavezu da dostavljaju NKM-u ažurirane kataloge kanala kao i nove ugovore o pravima reprize ovih kanala i sadržaje programa. Iz ove aktivnosti OMA obezbeđuje ažurirane informacije o autorskim pravima za reemitovanje operatera distribucije, ali i njihovu programsku ponudu za građane.

Tokom 2016. godine, OMA je sprovedla 61 monitoringa u vezi sa usklađenosti operatera za distribuciju. Od ovog broja, 18. praćenja su izvršena na osnovu žalbi od industrije. Tema koju su tretirale ove žalbe bile su usklađenost jednog značajnog broja operatera za distribuciju, ali i ilegalnih operatera, onih bez licence NKM-a.

U vezi sa ovim slučajevima, OMA u saradnji i sa drugim odeljenjima izvršila je monitoringe na terenu u celoj teritoriji Republike Kosova, proveravajući takve slučajeve, a kasnije i preduzimajući konkretnе mere u zavisnosti od prirode predmeta.

Izveštaji monitoringa u vezi sa pronađenim krsenjima PU-a dostavljeni su za dalji tretman kod Pravnog Odeljenja.

Posete/ inspekcije

Posete pružaocima audio-vizuelnih medijskih usluga pokazali su se kao dobar oblik saradnje sa njima. Tokom ovih poseta, osoblje NKM-a imalo je mogućnost da se upozna sa dostignućima audio-vizuelnih medijskih usluga, o njihovim problemima i brigama kao i da utvrdi lokaciju predajnika, studija, da potvrdi ukoliko medijske audio-vizuelne usluge drže 21. dnevnu arhivu emitovanih programa i da li poseduju autorska prava za određene programe.

ODELJENJE ZA LICENCIRANJE

Opšti broj licenciranih u Republici Kosovo

Odeljenje za Licenciranje je odgovorno za razmatranje zahteva za izdavanje novih licenci audiovizuelnim medijskim uslugama, uključujući i razmatranje zahteva u vezi sa promenom opštih uslova i pravila licence NKM-a. Takođe, Odeljenje za Licenciranje je odgovorno za održavanje registra licenciranih lica NKM-a. Tokom 2016 Godine, svoju delatnost sprovodilo ukupno 20 TV stanica, 82. radio stranica, 38. operatera za distribuciju (3. od njih su IPTV) i 48. pružaoca medijskih usluga (PMU), koji svoje programe nude samo preko mreže operatera za distribuciju.

Od 20. medijskih televizijskih usluga sa zemaljskim emitovanjem koje su licencirane od strane NKM-a, tri (3) spadaju u kategoriju sa nacionalnim pokrićem, dvanaest (12) sa regionalnim pokrićem i pet (5) sa lokalnim pokrićem.

Kategorisanje je zasnovana na lokaciji predajnika i tehničkih parametra.

Broj TV i radio stanica prema jezicima:

Licencirano je 20. TV stanica:

- 1. javna TV stanica;
- 13. TV stanica na albanskom jeziku;
- 5. TV stanica na srpskom jeziku;
- 1. TV stanica na turskom jeziku.

Licencirano je 82. radio stanica:

- 2. radio stanice javnih medija;
- 47 radio stanica na albanskom jeziku;
- 23. radio stanica na srpskom jeziku;
- 3. radio stanica na bošnjačkom jeziku;
- 3. radio stanica na turskom jeziku;
- 2. radio stanica na goranskom jeziku;
- 1. radio stanica na romskom jeziku;
- 1. multietnička radio stanica

Broj licenciranih operatera za distribuciju (OD):

Licencirana su 38 operatera za distribuciju:

- 32. licencirana operatera za distribuciju sa albanskim vlasnikom;
- 2. licencirana operatera za distribuciju sa goranskim vlasnikom;
- 4. licencirana operatera za distribuciju sa srpskim vlasnikom.

Pružaoci audio-vizuelnih medijskih usluga (PAMU) koji se prenose putem operatera za distribuciju

Ukupno je licencirano 48. pružaoci medijalnih i audiovizuelnih usluga (PAMU), koji pružaju svoje programe samo preko mreže operatera za distribuciju.

- 43. PAMU je licencirano da prenosi program na albanskom jeziku;
- 2. PAMU je licencirano da prenosi program na srpskom jeziku (PAMU TV Centar i TV Kiss)
- 3. PAMU je licencirano da prenosi program u okviru javnog servisa RTK (RTK2; RTK News i RTK Art).

Razmatranje zahteva

Tokom 2016. godine, Odeljenje za Licenciranje (D-LIC) registrovalo je 37 slučajeva za razmatranje, a koji se odnose na: zahteve za licence PMU-a, zahtevi za licence kablovskih operatora, zahtevi za promenu lokacije prenosa, zahtevi za promenu naziva licenciranog subjekta, zahtevi za promenu vlasništva, obaveštenje za odustajanje od licence, žalbe za interferenciju, odbijanje za neosnovane ili nepotpune zahteve kao i za zahteve koji se odnose na opšte uslove licenci NKM-a. Dok Odeljenje za Licenciranje je imalo prenetih 6. slučajeva iz 2015. u 2016. godine.

D-LIC je pripremilo preporuke u slučaju licenciranja, koje je predstavilo pred članovima NKM-a na razmatranje i na osnovu tih preporuka donesene su odluke.

Uopšteno, tokom 2016. godine donete su sledeće odluke za licenciranje:

- 2. odluke za licenciranje PAMU-a koji emituju putem PU-a;
- 4. odluke za licenciranje operatora za distribuciju (od kojih 3. sa platformom IPTV);
- 4. odluke o promeni vlasništva (u dva slučajeva s odlukom promene vlasništva promenila su se i imena subjekata prema zahtevu);
- 3. odluke o promeni tehničkih parametara licence;
- 8. odluka o prestanku licence – Radio (1) PAMU putem PU-a, (4) i Operatori za distribuciju (3);
- 4. odluke o promeni programske šeme;
- 1. odluka o promeni licence kao posledica promene naziva i tipa poslovanja.

Slučajevi koji su zaključeni bez potrebe za odlukom Komisije, ukupno 9:

- 6. slučajeva interferencije u frekvencijama emitovanja;
- 1. slučaj promene tehničkih parametara;
- 1. slučaj vezano za promenu vlasništva je zaključen, zbog nedostatka dokumentacije;
- 1. slučaj promene programske šeme je zaključen, zbog nedostatka dokumentacije.

Slučajevi koji su preneti za razmatranje u 2017. godini, ukupno 8 slučajeva:

- 1. zahtev za promenu programske šeme;
- 2 .zahteva za licencu operatora za distribuciju;
- 2. zahteva za licencu za Pružaoce medijskih usluga koji emituju putem operatora za distribuciju;
- 1. zahtev za promenu vlasništva;
- 1. obaveštenje za prekid delovanja operatora za distribuciju;
- 1. obaveštenje za prekid emitovanja bez prethodnog obaveštenja od strane NKM-a.

Licenciranje novih radio stanica

Nakon završetka konkursa za slobodne frekvencije, koji je bio otvoren od datuma 14. aprila 2016. do 16. maja 2016. godine, formirane su dve komisije: Komisija za otvaranje aplikacija je bila sačinjena od strane Izvršne Kancelarije i Komisije za Procenu u okviru koje su bili, osim osoblja Izvršne Kancelarije, i članovi tela za donošenje odluka - Komisije NKM-a.

Nakon otvaranja i procene aplikacija zaključeno je da za opštine za koje je i obavljeno obaveštenje za slobodne radio frekvencije su aplicirali:

- 9 kandidata za Opštinu Priština,
- 2 kandidata za Opštinu Gnjilane, dok
- za Opštinu Elez Han nije bilo niti jednog kandidata.

Po završetku procesa procene aplikacija, gde se svaki kandidat ocenio poenima u skladu sa uredbom NKM-a o Proceni Aplikacija NKM-2014/02, Odeljenje za Licenciranje je pripremilo preporuke za svaki slučaj i na osnovu ovih preporuka Komisija na sastanku održanom 30. juna 2016. godine, je donela odluku o licenciranju 3. nove radio stanica.

Tabela sa imenima opština na Kosovu u kojima su licencirane nove radio stanice:

	Opština	Kategorija licence
1.	Priština	Regionalna – 2. frekvencije
2.	Gnjilane	Lokalna – 1. frekvencija
3	Elez Han	Nije bilo zainteresovanih kandidata

PRAVNO ODELJENJE

Pravno odeljenje tokom 2016. godine, razmotrilo je različite slučajeve pružaoca audio-vizuelnih medijskih usluga o kršenju odredbi Zakona Br. 04/L-44 o Nezavisnoj Komisiji za Medije i podzakonskih akata NKM-a. Pravno odeljenje, tokom 2016. godine, razmotrilo je i ostale slučajeve na osnovu žalbi fizičkih i pravnih lica dostavljenih protiv licenciranih od strane NKM-a.

Obrađeni slučajevi na osnovu kršenja zakonskih odredbi Zakona o NKM-u, i podzakonskih akata NKM-a, (*Prilog II. Tabelarni prikaz pravnih slučajeva*) kategorizovani su i predstavljeni kao što sledi:

Slučajevi ilegalnog prenosa– Kršenje člana 21, paragraf 1. i člana 30, paragraf 5. Zakona br. 04/L-44 o NKM-u

Tokom 2016. godine, obradila su se četiri (4) slučajeva za kršenja člana 21, stav 1, Zakona o NKM-u, kojim je propisano da: "Za vršenje prenosa na Kosovu, na osnovu ovog zakona, zahteva se licenca za prenos, koju izdaje Nezavisna Komisija za Medije", i člana 30. stav 5, Zakona o NKM-u, kojim je propisano da: "Svako ko radi bez validne dozvole za prenos oduzeće se aparatura za prenos. Taj subjekt za ne može da podnese žalbu Odboru za žalbe".

Pravno Odeljenje NKM-a je poslalo Obaveštenje o Kršenju ovim operaterima za distribuciju za ilegalni rad. Jedan (1) od ovih operatora za distribuciju uskladio se sa zakonom, dobavljanjem licence NKM-a, dok su tri (3) druga prebačena na 2017. godinu, za dalju obradu.

Slučajevi kršenja Zakona Br. 04/L-44 o NKM-u, člana 28 – Ne podnošenje Godišnjeg Izveštaja

Pravno Odeljenje tokom 2016. godine, obradilo je Pedesetdevet (59) slučajeva vezano za ovo kršenje.

Nakon slanja Obaveštenja o Kršenju od strane Pravnog Odeljenja, dvadeset (20) od ovih emitera su došli do usklađenja i kao slučajevi su zaključeni. Dok, trideset i devet (39) ostalih prenosnih subjekata, slučajevi su prebačeni na 2017. godini, za dalju obradu.

Slučajevi za kršenje Uredbe o Komercijalnim Audio-vizuelnim Komunikacijama NKM-a -2013/03

Pravno Odeljenje tokom 2016. godine, obradilo je dva (2) slučajeva protiv pružaoca audiovizuelnih medijskih usluga ma koji su prekršili Uredbu o Komercijalnim audiovizuelnim komunikacijama NKM-a -2013/03.

Nakon slanja Obaveštenja o Kršenju, dva (2) emitera su došla do usklađenja sa Uredbom NKM-a 2013/03, i slučajevi su zaključeni.

Slučajevi o kršenju Uredbe o Zaštiti Dece i Maloletnika u Audiovizuelnim Medijskim Uslugama NKM - 2013/01

Pravno Odeljenje je tokom 2016. godine, obradilo dva (2) slučajeva protiv pružaoca audiovizuelnih usluga vezano za kršenje Uredbe o Zaštiti Dece i Maloletnika u Audiovizuelnim Medijskim Uslugama NKM 2013/01.

Nakon slanja Obaveštenja o Kršenju, dva (2) emitera su došla do usklađenja sa Uredbom NKM-a - 2013/01. Slučajevi su zaključeni.

Slučajevi o Kršenju Opštih Uslova i Termina Licence

Pravno Odeljenje je tokom 2016. godine, obradilo jedanaest (11) slučajeva protiv pružaoca audiovizuelnih usluga vezano za kršenje Opštih Uslova i Termina Licence.

Nakon slanja Obaveštenja o Kršenju, deset (10) od ovih emiterata su došli do usklađenja, i kao pravni slučajevi su zaključeni. Dok, jedan (1) emiter , i nakon Obaveštenja o Kršenju, nije uspeo da postupa u skladu sa opštim uslovima i pravilima licence i zato je Komisija NKM-a donela odluku, meru sankcionisanja za obustavu prenosa za tri meseca. Slučaj je zatvoren.

Slučajevi kršenja Uredbe o Nivou i Načinu Plaćanja Tarife za Licence NKM -2014/03 – Neplaćanje takse za licencu

Pravno Odeljenje tokom 2016. godine, obradilo je devedeset i sedam (97) slučajeva vezano za ovo kršenje. Pravno odeljenje je za sve ose slučajeve poslao Obaveštenje o Kršenju. Od ovih subjekata, trideset i četiri (34) od njih, su došli do usklađenosti sa Uredbom NKM -2014/03. Dok, šesdeset i troje (63) od ovih nisu uspeli da postupaju u skladu sa Uredbom NKM-a -2014/03. Ovi slučajevi se prenose za obradu u 2017. godini putem privatnih izvršitelja

Slučajevi kršenja Uredbe o Kablovskoj Distribuciji Radio i Televizijskih Programa na Kosovu CIMC-2007/04

Pravno Odeljenje, tokom 2016. godine, obradilo je četiri (4) slučajeva vezano za ovo kršenje.

Nakon slanja Obaveštenja o Kršenju od strane pravnog odeljenja za kršenje člana 18, paragraf 3. i 4, svi operatori za distribuciju su došli do usklađivanja i slučajevi su zaključeni.

Slučajevi kršenja Uredbe o Distribuiranju Pružaoca Audio i Audio- vizuelnih Medijskih Usluga NKM-2016/01, slučajevi koji su predstavljeni nakon ukidanja Uredbe CIMC-2007/04 i koji su obrađeni novom uredbom

Pravno Odeljenje, tokom 2016. godine, obradilo je dvadeset i dva (22) slučajeva vezano za ovo kršenje.

Nakon slanja Obaveštenja o Kršenju od strane Pravnog Odeljenja, svi ovi operatori za distribuciju došli su do usklađenja i slučajevi su zaključeni.

Slučajevi kršenja Zakona o Opštim Izborima, člana 49, paragraf 6. i 7, člana 52, paragraf 1, kao i Kodeksa Etike za Pružaoce Medijskih Usluga na Kosovu, člana 9. paragraf 7.

Pravno Odeljenje tokom 2016. godine, obradilo je šest (6) slučajeva o gore navedenom kršenju.

Nakon slanja Obaveštenja o Kršenju od strane Pravnog Odeljenja, svi prenosni subjekti su došli do usklađenja i slučajevi su zaključeni.

Ostali slučajevi i zahtevi obrađeni od strane NKM-a tokom 2016. godine, kršenje Kodeksa Ponašanja Audio i Audiovizuelne Medijske Usluge KNKM -- 2010/01 i Opših Uslova i Termina Licence

Obrađena su dvadeset i osam (28) slučajeva:

- Prvi slučaj je obrađen na osnovu žalbe operatora za distribuciju IPKO prema operatoru za distribuciju koji nose platformu TRING TV, gde se u žalbi navodi da operateri za distribuciju emituju filmove sa platforme TRING TV bez autorskih prava, gde IPKO tvrdi da ima pravo na reprise na teritoriju

Republike Kosovo. NKM procenilo je žalbu i zatražio od strane drugih operatora da podnesu ugovore o autorskim pravima za filmove, za koje su operatori obezbdili prava.

- doneli NKM je poslala dopis IPKO-u. Slučaj je zaključen. Drugi slučaj je obrađen na osnovu žalbe operatora za distribuciju IPKO prema operatoru za distribuciju koji nose platformu TRING TV, gde u žalbi se navodi da operateri za distribuciju prenose filmove sa platforme TRING TV bez autorskih prava, gde IPKO tvrdi da ima pravo na reprise na teritoriju Republike Kosova. NKM procenilo je žalbu i zatražio od strane drugih operatora da podnesu ugovore za pravo filma, i našlo je da TRING TV je obezbedilo prava za filmove navedene u žalbi. NKM je poslalo dopis IPKO-u. Slučaj je zaključen.
- Treći slučaj je obrađen na osnovu žalbe operatora za distribuciju IPKO prema operatorima za distribuciju kao što slede: KUJTESA NET, EAGLE, ELEKTRA, SPEED TV, KUMANOVA, DRINIA NET, EGC, GALAKTIKA, ALBI NET, CONNECT ISP, ORANGE NET, BLEDI, ISP BROADCAST, HIGH SPEED, KOSOVA NET, ART MOTION, ASTRA NET, DIONI NET, MAX TV, ARDI, J@B NET, KLINET, MIRANDA NET i KADRIA NET, navodeći u žalbi da operateri za distribuciju prenose filmove bez autorskih prava, gde IPKO tvrdi da ima pravo na reprise na teritoriji Republike Kosova. NKM je zatražila od svih ovih operatera da dostave dokaz o pravu na reprise filmova, gde su svi odgovorili na zahtev i dostavili ugovore. NKM je poslalo dopis IPKO-u. Slučaj je zaključen.
- Četvrti slučaj je obrađen na osnovu žalbe operatora za distribuciju IPKO prema operatorima za distribuciju koji nose platformu TRING TV, gde u žalbi se navodi da operateri za distribuciju emituju filmove sa platforme TRING TV bez autorskih prava, gde IPKO tvrdi da ima pravo na reprise na teritoriju Republike Kosova. NKM procenila je žalbu i zatražio od strane drugih operatora da donesu ugovore za pravo filma, i našlo je da TRING TV i ostale kompanije sa kojima je sklopilo sporazum je obezbedilo prava za filmove navedene u žalbi. NKM je poslala dopis IPKO-u. Slučaj je zaključen.
- Peti slučaj obrađen je na osnovu žalbe operatora za distribuciju IPKO protiv operatora za distribuciju koji nose platformu TRING TV, gde u žalbi se navodi da operateri za distribuciju koji su deponovali ugovore za prenos platforme TRING TV, nisu u redu. NKM još jednom je obavestila IPKO da ugovori koji su deponovani od strane operatora distribucije su procenjeni i da važe i da je žalba neosnovana. NKM je poslala dopis IPKO-u. Slučaj je zaključen.
- Šesti slučaj je obrađen na osnovu žalbe TRING TV protiv operatora za distribuciju IPKO, gde u žalbi se navodi da operator za distribuciju IPKO je prenosi programske sadržaje (filmove) bez autorskog prava, gde TRING TV tvrdi da ima pravo na reprise. NKM je procenila žalbu i zahtevalo od IPKO da dostave ugovore o pravima na filmovima, i našlo je da IPKO nije uopšte prenosi navedene filmove u žalbi. NKM je poslalo dopis TRING TV. Slučaj je zaključen.
- Sedmi slučaj je obrađen na osnovu žalbe od strane KUJTESA NET protiv operatora za distribuciju IPKO, gde u žalbi se navodi da operator za distribuciju IPKO je prenosi programski sadržaj (sportska dešavanja) bez autorskih prava. NKM je procenila žalbu i tražila je od IPKO da dostavi ugovore o pravu nad sportskim dešavanjima, i našla je da IPKO prenosi sportska dešavanja bez

autorskih prava i stoga, NKM je poslala Obaveštenje o kršenju IPKO-u. Isto tako, odgovor je poslat i kod KUJTESA NET o pravim postupcima preduzetim prema IPKO. Slučaj je zaključen.

- Osmi slučaj je obrađen na osnovu žalbe operatora za distribuciju IPKO protiv operatora za distribuciju koji nose kanale TRING TV, gde u žalbi se navodi da operatori za distribuciju prenose filove platforme TRING TV bez autorskog prava, gde IPKO tvrdi da ima pravo na reprize na teritoriji Republike Kosova. NKM je procenila žalbu i zahtevala od strane ostalih operatora da dostave ugovore o pravima na filmovima, i našlo je da TRING TV sa kompanijom UNISON GROUP, sklopilo ugovor obezbeđujući tako autorska prava nad filmovima navedenim u žalbi. NKM je poslalo dopis IPKO-u. Slučaj je zaključen.
- Deveti slučaj obradio se na osnovu žalbe IPKO protiv operatora za distribuciju EAGLE, gde se u žalbi navodi da operator za distribuciju EAGLE prenosi programske sadržaje (sportska dešavanja) bez autorskih prava. NKM je procenila žalbu i tražila od EAGLE da dostavi ugovore o pravu nad tim sportskim dešavanjima, međutim EAGLE nije uspelo da dostavi ugovore u okviru pravnog roka stoga, NKM je našao da EAGLE je postupalo u suprotnosti sa članom 2.1.3. Opštih uslova i pravila NKM-a, i davao reprize sportskih dešavanja bez autorskog prava. Vezano za to, NKM je poslala EAGLE-u Obaveštenje o kršenju. Slučaj je zaključen.
- Deseti slučaj obradio se na osnovu žalbe IPKO protiv operatora za distribuciju ELEKTRA, gde se na žalbi navodi da operator za distribuciju ELEKTRA prenosi nezakonit sadržaj kanala DIGITALB obuhvatajući i sportske kanale bez autorskih prava. NKM je procenila žalbu i našla je ELEKTRA nije davao reprize kanale DIGITALB-a. NKM je poslala dopis IPKO-u. Slučaj je zaključen.
- Jedanaesti slučaj je obrađen na osnovu žalbe IPKO protiv operatora distribucije ART MOTION, gde se u žalbi navodi da operator distribucije ART MOTION davao reprize kanale bez autorskog prava za koje IPKO tvrdi da ima ekskluzivno pravo. NKM je procenilo žalbu i našlo je da ART MOTION poseduje autorska prava na reprize kanala navedenih u žalbi IPKO-a. NKM je poslalo dopis IPKO-u. Slučaj je zatvoren.
- Dvanaesti slučaj je obrađen na osnovu žalbe IPKO-a protiv operatora za distribuciju NEGE NET, ELEKTRA, ASRTA NET, KADRIA NET, J@B NET, EAGLE i GALAKTIKA, gde se u žalbi navodi da operatori za distribuciju davali reprize programskih sadržaja platforme DIGITALB, kanale bez autorskih prava. NKM je procenila žalbu i našla je da gore navedeni operatori za distribuciju nisu davali reprize programske sadržaje platforme DIGITALB kao što se navodi u žalbi. Komisija NKM-a je donela odluku da podneta žalba IPKO-a protiv operatora za distribuciju je neosnovana. KPM je poslala odluku IPKO-u. Slučaj je zaključen.
- Trinaesti slučaj je obrađen na osnovu žalbe IPKO-a protiv 32 operatora za distribuciju, gde se u žalbi navodi da operatori za distribuciju su davali reprize programskog sadržaja platforme DIGITALB, kanale bez autorskih prava. NKM je procenila žalbu i našla da operatori za distribuciju nisu davali reprize programskog sadržaja platforme DIGITALB kao što se navodi u žalbi. NKM je poslala dopis IPKO-u. Slučaj je zaključen.

- Četrnaesti slučaj je obrađen na osnovu žalbe IPKO-a protiv operatora za distribuciju ART MOTION, gde se u žalbi navodi da operator za distribuciju ART MOTION je davao repreze sportskih dešavanja bez autorskih prava. NKM je procenila žalbu i našla da ART MOTION delovalo u protivnosti sa članom 5, stavom 1. Uredbe o raspodeli ponuđača audio i vizuelnih medijskih usluga NKM 2016/01, stoga NKM poslalo je ART MOTION Obaveštenje o kršenju. Slučaj je zaključen.
- Petnaesti slučaj je obrađen na osnovu žalbe KUJTESA NET protiv operatora za distribuciju KADRIA NET, gde se u žalbi navodi da operator za distribuciju KADRIA NET je davao repreze sportskih dešavanja bez autorskog prava. NKM je procenila žalbu i našla da KADRIA NET je delovalo u suprotnosti sa članom 5, stavom 1. Uredbe o raspodeli ponuđača audio i vizuelnih medijskih usluga NKM 2016/01, stoga NKM poslala je KADRIA NET Obaveštenje o kršenju. Slučaj je zaključen.
- Šesnaesti slučaj je obrađen na osnovu žalbe IPKO protiv operatora za distribuciju KUJTESA NET, gde se u žalbi navodi da je operator za distribuciju KUJTESA NET davao je repreze sportskih dešavanja bez autorskih prava. NKM je procenila žalbu i našla da KUJTESA NET je postupao u suprotnosti sa članom 5, stavom 1. Uredbe o raspodeli ponuđača audio i vizuelnih medijskih usluga NKM 2016/01, i stoga NKM poslala KUJTESA NET Obaveštenje o kršenju. Slučaj je zaključen.
- Sedamnaesti slučaj je obrađen na osnovu žalbe g. Arsim Bajrami, predstavnik sela Grdovac, podnet protiv javnog prenosnika RTK1 o kršenju Kodeksa ponašanja za audio i audiovizuelne medijske usluge KNKM-2010/01. Žalba se referiše kronici emitovanoj na izdanju vesti na RTK1, prema kojoj navodi žalbena stranka da je dovedeno u pitanje teritorijalni integritet sela Grdovac. NKM je u cilju razmatranja žalbe vršila praćenje RTK1, i našla da RTK1 je vršilo kršenje Kodeksa ponašanja za audiovizuelne medijske usluge -2010/01 stoga je i NKM poslala Obaveštenje o kršenju RTK1. Slučaj je zaključen.
- Osamnaesti slučaj je obrađen na osnovu žalbe g. Arsim Bajrami, predstavnik sela Grdovac, podnet protiv javnog prenosnika RTK1 o kršenju Kodeksa ponašanja za audio i audiovizuelne medijske usluge KNKM-2010/01. Žalba se referiše kronici emitovanoj na izdanju vesti na RTK1, prema kojoj navodi žalbena stranka se je dovedeno u pitanje teritorijalni integritet sela Grdovac. NKM je u cilju razmatranja žalbe vršila praćenje RTK1, i našla da RTK1 je vršilo kršenje Kodeksa ponašanja za audiovizuelne medijske usluge -2010/01 stoga i NKM je poslala Obaveštenje o kršenju RTK1. Slučaj je zaključen.
- Devetnaesti slučaj je obrađen na osnovu žalbe g. Agron Demi podnetoj protiv javnog prenosnika RTK1 o kršenju Kodeksa ponašanja za audio i audiovizuelne medijske usluge KNKM - 2010/01. Žalba se tiče hronike emitovane na glavnom izdanju vesti na RTK1, protiv koje žalbena strana tvrdi da je bio obuhvaćen na emitovanoj hronici bez davanja ličnog mišljenje iskrivljivanjem izjave postavljene na društvenoj mreži Facebook. NKM u cilju razmatranja žalbe vršila je praćenje RTK1 i našla da RTK1 je vršio kršenje Kodeksa ponašanja za audiovizuelne medijske usluge -2010/01

stoga i NKM je poslala Obaveštenje o kršenju RTK1. Komisija NKM je donelo odluku o RTK1, mera sankcionisanja, opomena, dok protiv ove odluke je RTK1 je podnела žalbu Odboru za žalbe pri NKM-u. Slučaj se prenosi u 2017. godini.

- Dvadeseti slučaj je obrađen na osnovu žalbe G. Vedat Llonqari podnet protiv prenosnika TV DUKAGJINI o kršenju Kodeksa ponašanja za audio i audiovizuelne medijske usluge KNKM - 2010/01. Žalba se tiče intervjua emitovanog na emisiji InfoBox na TV DUKAGJINI gde je gostovao g. Ramiz Kelmendi, protiv koje žalbena stranka tvrdi da se obuhvatilo njegovo ime na kraju intervjua vezano o odluci inspektora rada gde se zaključeno ozbiljno pravno kršenje koje kompanija ELKOS izvršila protiv g. Llonqari. NKM u cilju razmatranja žalbe vršilo je praćenje TV DUKAGJINI i našlo je da TV DUKAGJINI je vršilo kršenje Kodeksa ponašanja za audiovizuelne medijske usluge NKM-2010/01 i stoga je NKM poslala Obaveštenje o kršenju TV DUKAGJINI. Slučaj je zaključen.
- Dvadeset i prvi slučaj je obrađen na osnovu žalbe g. Arben Visoqi podnetoj protiv prenosnika TV DUKAGJINI o kršenju Kodeksa etike za pružaocu medijskih usluga u Republici Kosovo KNKM - 2016/03. Žalba se tiče emisije 'Zyra e Ankesave' emitovane na TV DUKAGJINI, protiv koje žalbena stranka tvrdi novinar g. Arben Ahmeti je vređao ratne veterane i decu palih boraca OVK-a. NKM u cilju razmatranja žalbe vršila je praćenje TV DUKAGJINI i našlo je da TV DUKAGJINI nije vršilo kršenje Kodeksa etike za pružaocu medijskih usluga u Republici Kosovo KNKM-2016/03, i stoga NKM je poslala pismo g. Arben Visoqi, odbijajući žalbu kao neosnovanu, g. Visoqi je podneo žalbu Odboru za žalbe pri NKM-u. Slučaj je prenet u 2017. godini.
- Dvadeset i drugi slučaj je obrađen na osnovu žalbe g. Veton Berisha podnetom protiv ponuđača programskih sadržaja Klan Kosova o kršenju Kodeksa etike za pružaocu medijskih usluga u Republici Kosovo KNKM -2016/03. Žalba se tiče emisije NIN, emitovane na Klan Kosova, protiv koje žalbena stranka tvrdi novinar g. Alaudin Hamiti je vređao i diskriminisao RAE zajednicu. NKM u cilju razmatranja žalbe vršila je praćenje Klan Kosova i našlo je da Klan Kosova nije vršila kršenje Kodeksa etike za pružaocu medijskih usluga u Republici Kosovo KNKM -2016/03. Slučaj je zaključen.
- Dvadeset i treći slučaj je obrađen na osnovu žalbe g. Sami Bilalli podnete protiv prenosnika KTV o kršenju Kodeksa ponašanja za audio i audiovizuelne medijske usluge KNKM-2010/01. Žalba se tiče hronike emitovane u centralnom izdanju vesti na KTV, gde je obuhvaćen i g. Bilalli bez uzimanja ličnog stava i s time je ugrožen njegov lični integritet uz vredanje i prljanje časti porodice Bilalli. NKM u cilju razmatranja žalbe pratila je KTV i našla je da KTV je vršilo kršenje Kodeksa ponašanja za pružaocu medijskih usluga u Republici Kosovo KNKM -2016/03 i stoga je NKM poslala Obaveštenje o kršenju KTV-u. Slučaj je zaključen.
- Dvadeset i četvrti slučaj obrađen je na osnovu žalbe g. Avni Dehari podnete protiv pružaoca programskih sadržaja Klan Kosova ta kršenje Kodeksa Ponašanja za pružaocu medijskih usluga u Republici Kosovo KNKM -2016/03. Žalba se tiče emisije 'Zona e Debatit', odnosno novinara g. Baton Haxhiu, protiv koje žalbena stranka tvrdi da g. Baton Haxhiu je vršio emitovanje prikaza bez ovlašćenja iz bezbednosnih kamera pritvornog centra u Prizrenu, uz tvrdnju da ti prikazi bili su

uvredljivi i ponižavajući za porodicu Dehari. NKM u cilju razmatranja žalbe vršilo je praćenje Klan Kosova i našlo je da Klan Kosova nije vršilo kršenje Kodeksa ponašanja za pružaoce medijskih usluga u Republici Kosova KNKM -2016/03.

- Dvadeset i peti slučaj je obrađen na osnovu žalbe Inicijativa mladih za ljudska prava na Kosovu, zastupljene od strane gđe. Teuta Hoxha, podnete protiv ponuđača programskih sadržaja KLAN KOSOVA za kršenje Kodeksa ponašanja za audio i audiovizuelne medijske usluge NKM -2010/01. Žalba se tiče emisije "Wazzup" emitovanoj na KLAN KOSOVA, prema kojoj žalbena stranka tvrdi da novinarka tokom emisije koristila uvredljive i ponižavajuće izraze protiv srpske zajednice na Kosovu. NKM u cilju razmatranja žalbe je vršilo praćenje KLAN KOSOVA i našlo je da KLAN KOSOVA nije vršilo kršenje Kodeksa ponašanja za audiovizuelne medijske usluge KNKM - 2010/01. NKM je poslala pismo gđi. Hoxha. Slučaj je zaključen.
- Dvadeset i šesti slučaj je obrađen na osnovu žalbe od strane Koha Group, podnete protiv NKM-a za ne sprovođenje Uredbe o raspodeli ponuđača audio i audiovizuelnih medijskih usluga NKM - 2016/01. Žalbena stranka tvrdi NKM od stupanja na snazi ove Uredbe nije preduzela niti jednu akciju prema operatorima za distribuciju koji ne poštuju ovu Uredbu. NKM u cilju razmatranja žalbe dao je pisani odgovor žalbenoj stranci uz objašnjenje pravnih akcija preduzetih od strane NKM-a protiv operatora za distribuciju koji nisu sproveli Uredbu NKM-a /2016/01. Slučaj je zaključen.
- Dvadeset i sedmi slučaj je obrađen na osnovu žalbe ANEMK-a podnete protiv NKM-a za ne sprovođenje Uredbe o raspodeli ponuđača audio i audiovizuelnih medijskih usluga NKM -2016/01. Žalbena stranka tvrdi da NKM od stupanja na snazi ove Uredbe nije preduzela niti jednu akciju protiv operatora za distribuciju koji nisu poštivali ovu Uredbu. NKM u cilju razmatranja žalbe pisano je odgovorila žalbenoj stranci uz objašnjenje pravnih akcija preduzetih od strane NKM-a protiv operatora za distribuciju koji nisu sproveli Uredbu NKM-a /2016/01. Slučaj je zaključen.
- Dvadeset i osmi slučaj je obrađen na osnovu žalbe g. Berat Preniqi podnete protiv prenosnika RADIO KOSOVA 1, o kršenju Kodeksa Ponašanja Pružaoca Audio i Audiovizuelnih Medijskih Usluga KNKM-2010/01. Žalba se tiče emisije "Metropol", gde se prema podnosiocu žalbe, tokom emisije se poziva na seksizam, eksplicitne, pornografske, vulgarne i amoralne izraze. NKM u cilju razmatranja žalbe vršilo je praćenje RADIO KOSOVA 1 gde je našlo da RADIO KOSOVA 1 nije vršilo kršenje Koda Ponašanja Pružaoca Audio-vizuelnih Medijskih Usluga KNKM-2010/01. Slučaj je zaključen.

ODELJENJE ZA UPRAVLJANJE FREKVENCIJAMA

Analiza frekventnog spektra – analogni prenos

Tokom 2016 godine, monitorisane su nacionalne, regionalne i lokalne radio televizije, u cilju provere usklađenosti sa zonama pokrivanja drugog i četvrtog dela licence. Isto tako, praćene su i radio frekvencije koje koriste KFOR, UNMIK i stranih međunarodnih radio stanica za njihove potrebe.

Podaci iz kontrole i merenja pokazuju da upotreba spektra frekvencija na teritoriji Kosova nastavlja biti približno ista u odnosu na situaciju u 2015. godini, s izuzetkom velikog broja radio i TV signala koji dolaze iz susednih država (Srbije, Makedonije i Albanije).

Pokrivanje televizijskim signalom na nacionalnom nivou (RTK, KTV, RTV21)

Od vršenih terenskih merenja i analiza, potvrđeno je da situacija pokrivanja televizijskog signala nacionalnih prenosnika je veoma dobrog kvaliteta (65 dBuV/m za TV i ne-ometan za one lokacije koje pokrivaju, i da prostor usluge je u skladu sa drugim i četvrtim delom licence. Međutim, treba napomenuti da od prethodnih izveštaja, pokrivanje cele teritorije Kosova nije zadovoljavajuće. Trenutno teritorija Republike Kosova je pokrivena samo sa 62,7% televizijskim signalom. Regije kao što su: Dragaš, Kačanik, Župa, Kamenica, Klina, Novo Brdo, Zvečan, Zubin Potok i Leposavić su potpuno ili delimično ostali izvan zone pokrivanja televizijskim signalom zbog stalnih problema, a to je ne-aktiviranje visoke tačke Goleša, za prenos primarne televizije kao i ne-aktiviranje sekundarne mreže (mreže televizijskih repetitora). U ovom kontekstu NKM je neprekidno obavestila najviše organe vlasti Republike Kosova, o značaju aktiviranja ove tačke za televizijski prenos.

Visoka tačka Goleša koristi se samo od strane KFOR-a za FM radio emitovanje. Da bi se obezbedilo šire pokriće TV signalom veoma je važno da ova tačka bude aktivirana i za televizijske prenosnike.

Vrh Goleša je registrovan u ITU, odnosno u svim međunarodnim sporazumima počevši još u Stokholmu 61, u Ženevi 84, 89 i poslednji u Ženevi 2006. godine, kao glavna tačka emitovanja za Kosovo. Zbog toga su zadržani i međunarodno priznati radio i televizijski kanali sa velikom snagom zračenja. Aktiviranjem ove visoke tačke Goleša za emitovanje televizijskog programa, povećaće se pokriće područja za 62,7% (na zadovoljavajućem nivou signala od 60 dBuV/m) na 80% teritorije Kosova i da bi se omogućio razvoj sekundarne mreže, kako bi se postiglo pokriće od preko 90% teritorije kvalitativnim TV signalom.

Pokrivanje FM radio signalom na nacionalnom nivou (Radio Kosova 1, Radio Kosova 2, Radio 21 i Radio Dukagjini)

Tokom 2016. godine Odeljenje za upravljanje frekvencijama (OUF) je vršilo merenja u okviru definisanja ciljeva NKM-a za 2015. godinu, koji su imali za cilj obezbeđivanje pokrivanja određenih geografskih područja Republike Kosova (sa posebnim naglaskom na magistralne i regionalne puteve),

sa kvalitativnim signalom licenciranih sa nacionalnim pokrivanjem na radiju u frekventnom opsegu VHF/FM (87,5 - 108 MHz).

OUF je tokom vršenih merenja na terenu potvrdilo istu situaciju kao tokom prethodne godine šta ukazuje na to da, u određenim oblastima, Radio Kosovo 1, Radio Kosovo 2, Radio 21 i Radio Dukagjini ne pružaju dobro pokrivanje, a, nivo pokrivanja signalom je ispod potrebnog nivoa 54 dBuV/m. Tehnička merenja su vršena i na nekoliko magistralnih puteva, kao što su: Priština-Gnjilane (Slivovo, Labljane, Paralovo i Bresaljce); Kačanik – Elez Han; Mitrovica - Bajgora; Štimlje – Crnoljevo, Dragaš - Restelica; Prizren - Brezovica; Kramovik - Dolac; Peć - Rugovo; Kamenica, i uočeno je da u ovim oblastima nema uopšte prijema signala nacionalnih radija.

Na osnovu ovih rezultata, NKM zaključuje da Radio Kosovo 1, Radio Kosovo 2, Radio 21 i Radio Dukagjini ne emituju u skladu sa tehničkim parametrima kao što je definisano u Delu 2 Licence NKM-a.

NKM je spremna da obezbedi dodatne frekvencije za pokrivanje područja gde nema uopšte signala, a u saradnji sa njima i da se pronađu odgovarajuće lokacije za tačke emitovanja.

Pokriće sa televizijskim signalom na regionalnom i lokalnom nivou

Od izvršenih terenskih merenja i analiza utvrdilo se da je stanje pokrića sa signalima TV i radio stanica veoma dobrog kvaliteta (60 dBuV/m za TV i 54 dBuV/m za FM radio emitovanja) i bez interferencija za one lokacije koje pokrivaju i da oblast usluga je u skladu sa drugim i četvrtim delom licence.

Regionalne - lokalne televizije pokrivaju oko **68,14%** teritorije Kosova sa televizijskim signalom, dok lokalni/ regionalni radiji pokrivaju oko **96,98%** teritorije Kosova.

Slučajevi interferencije

Tokom 2016. godine OUF je primilo pet (5) žalbi za interferenciju od strane prenosnika Radio Plus (Priština), Radio Vala Rinora (Priština), Radio Malisheva (Mališevo) i Radio Star (Gnjilane).

1. U izveštaju monitoringa vezano za žalbu Radio Plus, prema kojoj je bila ometana od Radio 21, nakon merenja na terenu, utvrđuje da ne postoji nikakva smetnja u frekvenciji Radio Plusa.
2. U izveštaju monitoringa vezano za žalbu Radio Vala Rinore prema kojoj je bila ometana od Radio 21, nakon merenja na terenu je utvrđeno da Radio Vala Rinore izaziva probleme sam sebi. Nakon nalaza na terenu je vršeno izbegavanje "interferencije".
3. U izveštaju monitoringa vezano za žalbu Radio Malisheva za interferenciju od strane Radio Drenasi, ispalio je da nije bilo interferencije u frekvenciji prenosnika.

4. U izveštaju monitoringa vezano za žalbu Radio Star za interferenciju od strane Radio Viktoria, ispostavilo se da nije bilo interferencije u frekvenciji prenosnika.
5. U izveštaju monitoringa vezano za žalbu Radio Star za interferenciju od strane Radio Gjilani, ispostavilo se da nije bilo interferencije u frekvenciji prenosnika.

Slučajevi ne-licenciranog prenosa

OUF je tokom 2016. godine nije pokrenulo nijedan postupak za ilegalni prenos radio ili televizije sa zemaljskom frekvencijom na teritoriji Republike Kosovo.

Oduzimanje frekvencije od strane NKM-a

OUF tokom 2016. godine nije pokrenulo nijedan postupak za koji je trebalo da se oduzme frekvencija (licenca).

Praćenje međunarodnih radio frekvencija i saradnja sa KFOR-om.

OUF tokom 2016. godine je vršilo monitoring radio-frekvencija koje se koriste od strane KFOR-a, UNMIK-a i međunarodnih stranih radio stanica, sa ciljem ažuriranja baze podataka koja se drži od NKM-a.

Tokom 2016. godine, međunarodne strane radio stanice BBC, VOA i RFI nastave svoje prenose. Frekvencije za prenos FM radija koju koristi KFOR, UNMIK i međunarodne strane radio stanice, nisu bili predmet postupka dugoročnog licenciranja, i kao takve mogu predstavljati interferenciju u budućnosti zbog ne-instalacije izlaznih filtera.

Nastavlja se saradnja NKM-a sa KFOR-om kako bi se obezbedila najviša tačka Goleša kao slobodna prenosna zona i opcija da se to postigne ostaje da se obradi kroz memoranduma o sporazumu između relevantnih institucija Kosova i KFOR-a.

Zahov za promenu lokacije prenosa

Tokom 2016. godine, OUF je pokrenulo sa ovim zahtevima licenciranih subjekata prenosa za promenu lokacije prenosa:

- Radio Kent FM - Zahtev za promenu lokacije prenosa, koji je ispunio uslove za promenu lokacije;
- Radio Dukagjini - Zahtev za promenu lokacije za sve tačke prenosa (za nacionalni prenos, zbog malih udaljenosti prenosa je usvojen zahtev za promenu).

Slučajevi promene lokacije predajnika bez odobrenja NKM-a

Tokom 2016. godine OUF, nije pokrenulo nijedan slučaj subjekata prenosa koji su promenili tačku prenosa bez odobrenja NKM-a.

Promene u tehničkim parametrima i evidencija slobodnih frekvencija za nove licencirinje audio medijske usluge (radio)

Tokom 2016. godine OUF:

- je prosledilo sa zahtevom da se poveća snaga iz Radio Alba (Istok), u okviru tehničkih parametara četvrtog dela licence i ovaj zahtev je usvojen.

OUF je vršilo merenje na celoj teritoriji Republike Kosova vezano za pronalaženje slobodnih FM radio frekvencija. Od merenja, pronađene su frekvencije i to: dve frekvencije u Prištini (regionalno), i jedna frekvencija u Gnjilanu (lokalno).

Plan frekvencija i digitalizacija

Tokom 2016. godine, OUF je vršilo merenja na terenu u vezi provere kanala koji su dodeljeni od strane ITU za digitalni prenos u Republici Kosovo. Iz ovih merenja utvrđeno je da ovi kanali nisu ometani od susednih zemalja.

Tokom 2016. godine, OUF je vršilo merenja vezano za pronalaženje slobodnog kanala za digitalni prenos za javni servis RTK, gde zakon o digitalizaciji obavezuje NKM-a da pronađe taj kanal. Od merenja su predloženi kanali ch7 i ch67, gde svi kanali su dodeljeni od strane ITU, samo ova dva kanala su slobodna.

ODELJENJE ZA ADMINISTRACIJU I FINANSIJE

Budžet

Nezavisna Komisija za Medije je budžetska organizacija finansirana od strane Vlade Republike Kosova. Tokom 2016. godine vršene su izmene u pogledu početnog budžeta u odnosu na završni budžet. Početni budžet predstavlja budžet usvojen u skladu sa Zakonom o Budžetskoj Raspodeli, razvrstan prema ekonomskim kategorijama. U koloni završnog budžeta se prikazuju iznosi koji su u skladu sa Zakonom Br. 05/L-071 o budžetu Republike Kosovo odobrenog od strane Vlade Republike Kosova.

Konačni budžet predstavlja iznos koji su u skladu sa Odlukom br. 01/123 u decembru mesecu 2016. godine, odobren od strane Vlade Republike Kosova, odluke koja se odnosi na Uštedu Troškova Budžetskih Organizacija u svim ekonomskim kategorijama. Budžetska smanjenja u svim ekonomskim kategorijama imaju vrednost od 51.480 evra.

Za period januar - decembar 2016. godine, Nezavisna Komisija za Medije je potrošila budžet u iznosu od 992.513 evra ili 100%.

Budžet Nezavisne Komisije za Medije za 2016. godinu				
Kategorije	Početni budžet	Konačni budžet	Potrošeni budžet	Ne-potrošeni budžet
Plate i dnevnice	388,292	343,425	343,425	0.00
Robe i usluge	347,984	341,928	339,752	2,176.00
Komunalije	17,000	17,000	16,693	307,48.00
Ukupno kapitalni projekti.		292,644	292,644	0.00
Elektronska arhiva	293,201	292,644	292,644	0.00
Ukupno:	1,046,477	994,997	992,513	2,484.00

U kategoriji plata i dnevница, početni budžet u iznosu od 388.292 evra u odnosu na završni budžet je smanjen u iznosu od 343.425 evra. Ovo smanjenje je urađeno u mesecu decembru 2016. godine, Odlukom Vlade br. 01/123, zbog toga što imamo budžetsku uštedu u iznosu od 44,866.82 evra.

U kategoriji roba i usluga, početni budžet u iznosu od 347,984.00 evra u odnosu na završni budžet je smanjen u iznosu od 341,928.00 evra. U mesecu decembru 2016, odlukom Vlade Br. 01/123 imali smo budžetsku uštedu u iznosu od 6,056.45 evra.

U kategoriji kapitalnih projekata početni budžet u iznosu od 293,201 evra u odnosu na završni budžet je smanjen u iznosu od 557 evra. Ovo smanjenje je vršeno u mesecu decembru 2016. godine, odlukom Vlade Br. 01/123, gde smo imali budžetsku uštedu.. Usvojeni trogodišnji projekat 2014-2016 "Elektronska arhiva" je završena u periodu januar - mart 2016.

NKM je tokom 2016. godine u odsustvu budžetske raspodele prema podnetom zahtevu, neprekidno tražila dodatna sredstva da bude funkcionalna i da izvrši svoje obaveze i dužnosti koje su nam date po zakonu, kako ne bi smo preneli obaveze iz godine u godinu.

U nedostatku sredstava, 2017. godina će početi sa neisplaćenim ugovornim obavezama iz 2016. godine u kategoriji robe i usluge i kategoriji komunalije. Obaveze prenete iz prethodne godine su u iznosu od 10,118.00 evra i biće pokriveni od strane usvojenog budžeta za 2017. godinu.

Iz prikupljenih sopstvenih prihoda iz NKM-a generisana su 282.103 evra, od kojih 272.818 evra pripada prihodima od licenci, 1.244 evra pripada prihodima od kazni zbog kašnjenja plaćanja tarife za licencu i iznos od 8.040 evra pripada prihodima iz novčanih kazni. Sredstva iz prihoda idu u budžet Republike Kosovo.

Drugi problem stoji i kod kontigentna imovina (dugova iz prethodnih godina 2011,2012, 2013) u iznosu od 205.137 evra, za licencirane subjekte koja do sada nisu vršili plaćanje licenci i kazni. NKM je ove slučajeve prosledila Osnovnom Sudu u Prištini, ali još nisu rešeni.

Takodje, imamo problema i sa registracijom potraživanja – audio-vizuelne usluge koje nisu ispunjavale obavezu plaćanja takse za licencu za period januar- decembar 2016. godine, kao i plaćanje takse za 2015 i 2014.. Uprkos slanja računa, Obaveštenja o Kršenju, ova licencirana lica nisu uspele da ispune svoje obaveze za plaćaju takse za licencu.

Ovi slučajevi nisu prosleđeni Sudu jer NKM donela odluku da se procesuiraju putem privatnog izvršitelja za izvršenje.

U *Prilogu IIIa i IIIb* prikazan je Godišnji Finansijski Izveštaj na zahtev Skupštine Republike Kosova i Ministarstva za Finansije.

RAD ODBORA ZA ŽALBE (OŽ)

Odbor za žalbe (OŽ) je nezavisno telo na osnovu člana 36. Zakona o NKM-u. Odbor za Žalbe razmatra žalbe stranaka koje su u direktnoj vezi sa Odlukama Komisije NKM-a.

Odbor za Žalbe sastoji se od tri (3) člana koji se imenuju od Skupštine Republike Kosova. Iz redova članova Odbora za Žalbe, Skupština bira Predsednika. Članovi Odbora za Žalbe imenuju se za period od tri (3) godine.

Rasprave i odluke Odbora za žalbe

Odbor za Žalbe (OŽ) u 2016. godini, je održala samo jednu uvodnu raspravu, jer tokom cele godine, OŽ je imao samo dva člana g-din. Avdyl HYSENI- Predsednik i g-din. Musa DRAGUSHA član Odbora za Žalbe, koji su imenovani od strane Skupštine Republike Kosova, na sednici održanoj 16. juna 2016.

CILJEVI ZA 2016. GODINU:

NKM je nastavila rad sa povećanim intenzitetom u ispunjavanju ciljeva predviđenih za 2016. godinu oko sprovodenja procesa digitalizacije amandamentiranjem i izrade podzakonskih akata i na osnovu iskustva susednih zemalja i onih u EU-u.

Politika NKM-a je takva da stvara prilike za medijsku raznovrsnost i pluralizam, što služi svim građanima Republike Kosovo. NKM je 2016. godine izdala nove licence za audio medijske usluge sa lokalnim frekvencijama NKM kako bi pružio pristup svim građanima na informacije u zonama gde je bilo nedostatka ovih usluga. NKM je razvio i pravnu osnovu za razvoj novih ponuda putem novih platformi kao što su IPTV, OTT i druge, kao i razvoj novih programskih ponuda kroz platformi operatora za distribuciju.

PREDVIĐENI CILJEVI ZA 2017. GODINU

- Praćenje procesa digitalizacije u celoj svojoj složenosti;
- Razvoj medijskog pluralizma koji služi svim građanima Kosova.
- Pokrivanje posebnih geografskih područja na teritoriji Republike Kosovo (magistralnih i regionalnih puteva) sa kvalitativnim signalom radio programa sa nacionalnim pokrivanjem.
- Proces bratimljenja sa regulatorima drugih zemalja u cilju razmene iskustava.
- Poboljšanje saradnje sa Evropskim Regulatornim Organima.

PREPORUKE/IZAZOVI INSTITUCIJE (PROBLEMI SA BUDŽETOM, POVEĆANJE BROJA OSOBLJA)

Problemi sa budžetom

Budžetska smanjenja koje je NKM stalno imala, onemogućavaju našu funkcionalnost kao nezavisna institucija i ugrožava ispunjenje postavljenih ciljeva za naredne godine.

Potreba za novim osobljem

Tokom nekoliko zadnjih godina, NKM zahteva povećanje broja osoblja, na osnovu realnih zahteva koji se povezuju sa proširenjem delatnosti NKM-a, imajući u vidu i činjenicu da je znatno povećan broj licenciranih od NKM-a a obim poslova za postojeće službenike je utrostručen. NKM je neprekidno podnela zahteve, međutim još uvek nije odobreno povećanje broja osoblja. Trenutno se suočavamo sa osetljivim nedostatkom osoblja, i kao posledica toga neprekidno imamo opterećenja tokom rada, koja rezultiraju i sa nemogućnošću izvršenja zadataka prema očekivanju. Svakako ova situacija može imati negativan uticaj i što se tiče sprovodenja propisa i postupaka tokom rada. Nedostatak osoblja će otežati i rad NKM-a u izradi Zakona o NKM-u i onom o Digitalizaciji Radiodifuznih zemaljskih Prenosa.

REVIZIJA FINANSIJSKIH IZVEŠTAJA ZA GODINU ZAVRŠENU 31. DECEMBRA 2015

Akcioni plan uprave za sprovođenje preporuka iz Izveštaja revizije KGR-a

Br.	Preporuka ili nalaz	Pokrenut ili predložen postupak	Rok sprovođenja	Procena rizika
1.	Preporuka br . 1 Predsednik Komisije treba obezbititi da akcioni plan, bude razmatran postavljanjem vremenskih rokova za adresiranje preporuka vršene od GR, fokusirajući se na pronalaženje rešenja za potpuno i blagovremeno prikupljanje prihoda. Odluka za ukidanje licenci operatora koji ne ispunjavaju svoje obaveze može biti jedan od oblika kojeg Komisija treba ozbiljno proceniti.	NKM je preduzela potrebne mere i vršila izmene u Uredbi o plaćanju takse za licencu na kraju 2014. godine. Nova uredba NKM-a o načinu plaćanja takse za licencu uređuje nedostatke pronađene u staroj uredbi.	Preduzete su mere za naredne godine.	Pozitivan napredak
2.	Preporuka br. 2 Predsednik Komisije treba obezbititi da je sproveden pregled za dopunu kontrolnog spiska samo-procene, i da je vršeno proaktivno adresiranje oblasti sa slabostima. Treba primeniti razmatran mehanizam da se potvrди tačnost kontrolnog spiska i da obezbedi prateću dokumentaciju.	NKM nije identifikovala niti izradila spisak rizika. Razlog ne-upravljanje mogućih rizika je da upravljanje rizicima je u toku i prema CJH-u imaćemo posebne obuke. Imali smo obuku za službenike CJH-a, ali to nije bilo dovoljno i da još nije počeo da se sprovodi upravljanje rizikom. U mesecu decembru 2016. godine ponovo je održana obuka i primili smo standardni obrazac za upravljanje rizicima i upitnik samo-procene.	Preduzete su mere za naredne godine.	Pozitivan napredak

3.	Preporuka br. 3 Predsednik Komisije treba obezbediti da izvršni direktor je efikasno upravlja rizicima preko prenosa odgovornosti na druge odgovarajuće nivoe i obezbediti mesečni izveštaj o sprovođenju zahteva iz ove oblasti kroz praćenje načina upravljanja rizikom.	NKM u sledećoj obuci u decembru 2016. godine je obaveštena od strane CJH-a da upravljanje rizicima je u toku i da će se nastaviti prisustvovati i u sledećim obukama kako bi smo imali priliku da identifikujemo rizike. Tokom revizije od strane revizora iz KGR-a izrazili smo nezadovoljstvo zbog nejasne formulacije upitnika samoprocene i obuke održane od strane CJH-a.	Preduzete su mere za naredne godine.	Pozitivan napredak
4.	Preporuka br. 4 U slučajevima kupovine iz budžetskih sredstava za druge kategorije, NKM mora prvo da vrši budžetski transfer sa jedne u drugu budžetsku kategoriju u skladu sa finansijskim pravilima koja dozvoljavaju da iznos do 5% može se vršiti od strane NKR-a bez prethodnog odobrenja od strane ministra za finansije.	NKM je kupio jedan stabilizator, koji nije bio predviđen u planu nabavke. Kupovina je bila hitna, jer ako ne bi bilo pojačanje električne energije stabilizatorom, postojala bi opasnost da se pokvare svi uređaji sistema za praćenje. Zbog nedostatka budžeta u kategoriji kapitalni troškovi, NKM je bila prisiljena da vrši kupovinu iz kategorije robe i usluge.	Mere su preduzete tako da ubuduće u takvim slučajevima se vrši transfer sa jedne na drugu kategoriju.	Pozitivan napredak
5.	Preporuka br. 5 Efekti promene uredbe nisu ostvareni a samim tim i predsednik Komisije mora pronaći druge efikasnije mehanizme kao što bi mogao biti ukidanje licenci za operatere koji ne plaćaju na vreme obaveze.	Komisija je donela odluku 4. marta 2016. da izvršenje potraživanja poverilaca se vrši preko izvršitelja i o primeni ove odluke NKM obavesti KGR-a.	Preduzete su mere za naredne godine.	Pozitivan napredak
6.	Preporuka br. 6 Predsednik Komisije treba da odlučno preispita ukoliko su preduzete sve mere u skladu sa uredbom i zakonom o NKM-u protiv operatora koji ne ispunjavaju svoje obaveze. U tom smislu treba ispitati mogućnost ukidanje licence.	Nezavisna komisija za medije konstantno je imala sastanke i komunikaciju sa licenciranim licima koji su vršili prekršaje, i uvek je bila u skladu sa svojom misijom kao regulator. Ukidanje većeg broja NKM licenci nije primenila zbog činjenice da takva mera bi imala direktni uticaj na	Preduzete su mere za naredne godine.	Pozitivan napredak

		pravo javnosti da bude informisano i na slobodu medija i slobodu izražavanja.		
7.	Preporuka br. 1 – 2014. godina Predsednik Komisije treba da prati primenu nove uredbe u praksi kako bi se obezbedilo poštovanje revidiranog roka, 31. mart, za prikupljanje prihoda. Takođe, mora da preduzme dodatne postupke za prikupljanje zaostalih dugovanja iz prethodnih godina.	NKM je preduzela potrebne mere i vršila je izmenu Uredbe o načinu uplate takse za licencu na kraju 2014. godine. Nova uredba NKM-a o načinu uplate takse za licencu uređuje nedostatke koje su bile u staroj uredbi.	Preduzete su mere za naredne godine.	Pozitivan napredak
8.	Preporuka br. 5 – 2014. godina Predsednik Komisije treba da preispita odlučno ukoliko su preduzete sve mere u skladu sa uredbom i zakonom o NKM-u protiv operatera koji ne ispunjavaju svoje obaveze. U tom smislu treba ispitati mogućnost ukidanja licence i zaplene opreme.	Zbog kašnjenja od strane Privrednog suda Kosova, u vezi sa prosleđenim predmetima iz pravne službe u poslednjih nekoliko godina, potraživanja kupaca su prikupljena i njihova vrednost je rasla tokom godina. Ovo je bio uzrok rasta potraživanja.	NKM je preduzela nove korake po ovom pitanju i tako ojačala svoje mehanizme u vezi neplaćanja takse za licencu od audio-vizuelnih usluga, izdavanjem Uredbe - NKM 2014/03 o načinu uplate takse za licencu.	Pozitivan napredak

Preporuke iz izveštaja revizije KGR-a

Preporuka br. 1

Predsednik Komisije treba obezbediti da akcioni plan, bude razmatran postavljanjem vremenskih rokova za adresiranje preporuka vršenih od strane GR-a, fokusirajući se na pronalaženje rešenja za potpuno i blagovremeno prikupljanje prihoda. Odluka o ukidanju licence za operatore koji ne izmire svoje obaveze može biti oblik koji treba biti ozbiljno procenjen od strane Komisije.

Preporuka br. 2

Predsednik Komisije treba obezbediti da je vršen pregled za dopunjavanje kontrolnog spiska samo-procenjivanja gde je vršeno proaktivno adresiranje oblasti sa slabostima. Trebalo bi primeniti pregledani mehanizam da se potvrdi tačnost kontrolnog spiska i da se obezbedi prateća dokumentacija.

Preporuka br. 3

Predsednik Komisije treba obezbediti da Izvršni Šef je efikasno upravlja rizicima preko prenošenja svoje odgovornosti na druge relevantne nivoe i da obezbedi mesečni izveštaj o primeni zahteva u ovoj oblasti kroz praćenje o tome kako se rizici upravljaju.

Preporuka br. 4

U slučajevima kupovine iz budžetskih sredstava za druge kategorije, NKM mora prvo da vrši transfer budžeta sa jedne kategorije na drugu budžetsku kategoriju u skladu sa finansijskim pravilima koja omogućavaju da u iznosu do 5% može se vršiti od strane NKR-a bez prethodnog odobravanja od strane ministra za finansije.

Preporuka br. 5

Efekti izmene uredbe nisu ostvarene a samim tim i predsednik Komisije mora pronaći efikasnije mehanizme kao što može biti oduzimanje licence za operatere koji ne plaćaju obaveze blagovremeno.

Preporuka br. 6

Predsednik Komisije treba odlučno da razmatra ukoliko su preuzete sve mere u skladu sa uredbom i zakonom o NKM-u protiv operatera koji ne ispunjavaju svoje obaveze. U tom smislu treba ispitati mogućnost ukidanja licence.

Preporuka br. 1 – 2014. godina

Predsednik Komisije treba da prati primenu nove uredbe u praksi kako bi se obezbedilo poštovanje razmatranog roka, 31. marta, za prikupljanje prihoda. Takođe, mora da se preuzimaju dodatni postupci za prikupljanje zaostalih dugovanja iz prethodnih godina.

Preporuka br. 5 - 2014

Predsednik Komisije treba odlučno da razmatra ukoliko su preuzete sve mere u skladu sa uredbom i zakonom NKM-a protiv operatera koji ne ispunjavaju svoje obaveze. U tom smislu treba ispitati mogućnost ukidanja licence i zaplene opreme.

#